

KELEIVIS

THE TRAVELER — — — — — LITHUANIAN WEEKLY

KELEIVIS
Prenumerata - Subscription
Amerikoje ir užsieniuose
metams — 1 year \$7.00
pusei metų — 6 months .. \$4.00
KELEIVIS
636 East Broadway
South Boston, Mass. 02127

KELEIVIS
Lithuanian Weekly
(Except for two weeks in July)
Published in So. Boston, Mass.
Since February 9, 1906
KELEIVIS
636 East Broadway
South Boston, Mass. 02127

NR. 2-3

"Keleivis" telefonas AN 8-3071

SO. BOSTON, MASS., 1973 METŲ SAUSIO - JANUARY 16

Second-class postage paid at Boston, Massachusetts

Atskiro numerio kaina 20 centų

68-TIEJI METAI

Vietnamo taika esanti jau prie durų

Spėjiojama, kad JAV-bėms ir Šiaurės Vietnamui jau pavykę pagrindiniais klausimais susitarti. Liko techniškos taikos įgyvendinimo problemos, be to, dar nežinoma ir Pietų Vietnamo vyriausybės reakcija.

Praeitą šeštadienį prezidento Nixono patarėjas saugumo reikalams ir jo atstovas slaptoje taikos derybose su Š. Vietnamu dr. Henry Kissingeris parskrido iš Paryžiaus informuoti prezidento apie taikos derybų eigą ir padarytą pažangą.

Aerodrome dr. H. Kissingeris žurnalistams tepareišė, kad atgaivinti pasitarimai su Š. Vietnamo komunistų atstovu Le Duc Tho buvę rimti ir naudingi ir sekančias žingsnis jau galės priartinti teisingumui pagrįstą taiką.

Nors jokio oficialaus pareiškimo nei iš Baltųjų rūmų, nei iš Hanojaus ar Saigono apie derybų pasisekimą nėra, bet iš šių Kissingerio žodžių ir kitų netiesioginių davinų JAV ir užsienio spaudoje daroma išvada, kad derybose su komunistais principiniais klausimais jau pasiekta susitarimo, kurį tik turis patvirtinti prez. Nixonas. Be to, dar yra likusios galutinai sutarti taikos įgyvendinimo Vietname techniškos sąlygos, dėl kurių derisi žemesnio rango specialistai.

Remiantis aplinkiniais keilais surankiotomis žiniomis spėjiojama, kad taikos sutartis numatysianti tris Vietnamus: dabartinį Šiaurės, apkarpytą Pietų ir trečiąjį, kurį sudarytų dabar komunistų užimtos Pietų Vietnamo teritorijos dalys.

Aišku, kad Pietų Vietnamo prezidentas Thieu ir jo vyriausybė tokios sutarties nenori. Pietų Vienamas reikalauja, kad Š. Vietnamo komunistų armijos visiškai pasitrauktų iš P. Vietnamo, kad būtų pripažinta P. Vietnamo nepriklausomybė ir buvusi militarizuota zona, kuri skiria abu Vietnamus, kad būtų grąžinta taika visame Indokinijos pusiasalyje ir kt.

Labai abejojama, ar tie Thieu reikalavimai bent didesne dalimi bus patenkinti. Svarbiausia, komunistai nenori pripažinti Pietų Vietnamo nepriklausomybės, nes, esą, net Genevos sutartimi buvęs įkurtas tik vienas Vietnamas, kuris laikinai buvęs padalintas demarkacijos linija.

Manoma, kad paskutinėmis derybų dienomis Š. Vietnamo komunistai vis dėlto sutikę pripažinti šią demilitarizuotą zoną, per kurią būsiąs draudžiamas bet koks karinių pajėgų ar ginklų vežiojimas. Tai, kaip ir visa

taikos įgyvendinimą, turėdanti prižiūrėti tarptautinė komisija ir jos stebėtojai. Nors amerikiečiai reikalavę tokių stebėtojų 5.000, bet dabar nusileidę iki 2.500.

Sakoma, kad tokios sutarties projekto prez. Thieu galės nesutikti pasirašyti. Jis galės tik įsipareigoti laikytis JAV ir Š. Vietnamų pasirašytų paliaubų nepripažindamas kitų susitarimo punktų. Bet tai beveik neįmanoma, nes be JAV pagalbos jis neišgalės teisilaikyti, o be to, ir komunistai tokios sutarties, kuri Pietų Vietnamo neįpareigotų, neįsipareigotų.

Tuo tarpu kone visuotiniai tikima, kad taika dabar jau tikrai esanti prie durų ir ji, nors ir su geroku skausmu, bus įsileista į vidų.

Paskutinėmis gautomis žiniomis, norint sudaryti palankesnę taikos sutartį, pasirašyti atmosferą, prezidentas Nixonas įsakė visiškai sustabdyti bet kurių Š. Vietnamo sričių bombardavimą, jo pakrančių apšaudymą iš laivų ir minavimą. Tai neličia veiksmų P. Vietnamo, Kambodijoje ir Laose.

Tikimasi, kad taikos sutartis busianti pasirašyta artimiausiomis dienomis arba bent prieš prezidento Nixono inauguraciją.

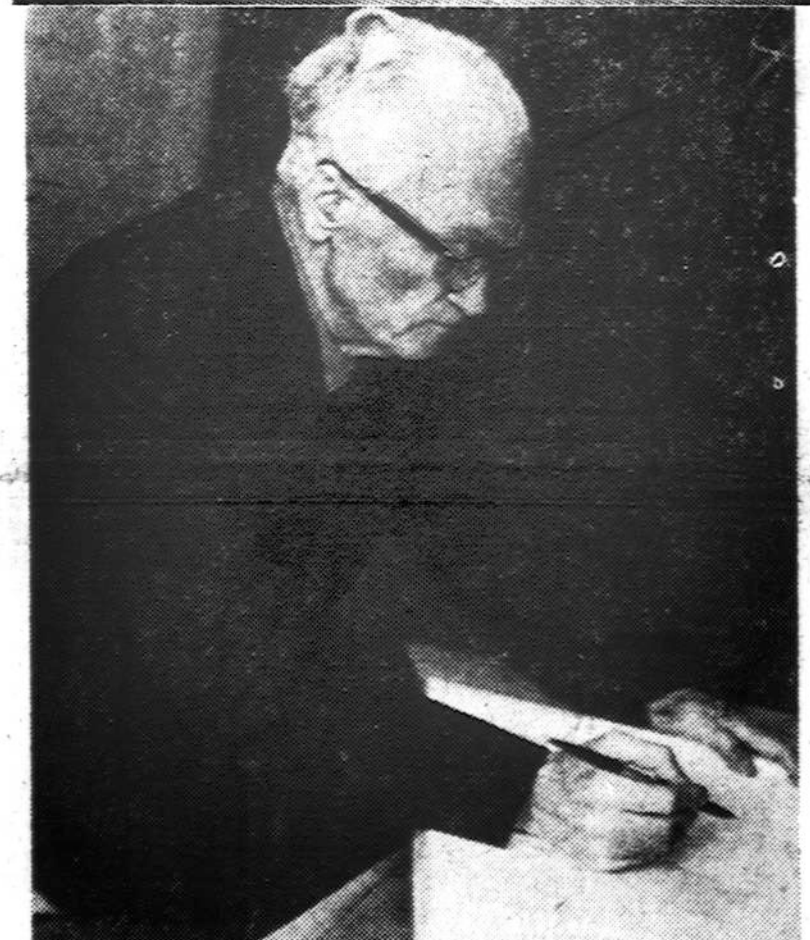
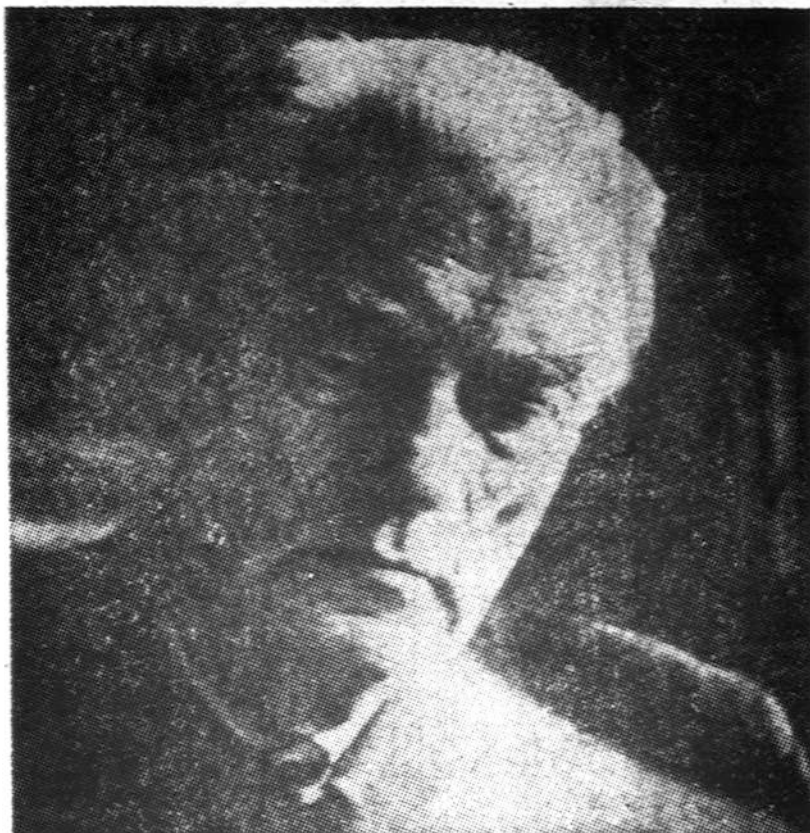
Žinios iš Saigono skelbia, kad ir prez. Thieu sutinkas susitarimą pasirašyti, nors dar reikalaujamas kai kurių pataisų.

Prezidento rinkimų atgarsiai

Dar nepamiršome, kad prieš rinkimus keli respublikonai, buvę Baltųjų rūmų patarėjais, Nixono rinkimų žymūs vadinamieji ir kt. mėgino įrengti demokratų centro ir komiteto būstinę pokalbių nuklausymo aparatų. Septyni tų specialistų buvo sugauti ir dabar traukiami atsakomybėn.

Kai kurie jų jau prisipažino kalti. Tuo būdu jie gali būti nuteisti kalėjimo bausmėmis, bet teismas jau nebeieškotų kitų, kurie gal irgi yra prie to biznio priklausę savo pirštus.

Sakoma, kad prisipažinti siems žadama mokėti po \$1.000 kas mėnesį už sėdėjimą kalėjime ir sudaryti fondą kurio galės pasinaudoti išėję iš kalėjimo. Kas tuos pinigų duoda, nežinia.



Šių metų sausio 6 d. suėjo lygiai 80 metų nuo įžymaus lietuvių poeto Vinco Mykoloičio-Putino gimimo. Jis mirė 1967 m. birželio 7 d. Vilniuje. V. Mykolaitis-Putinas, nors praėjęs labai vingiuotą savo gyvenimo kelią nuo klieriko, kunigo, ekskunikto ligi komunistų apdovanoto intelektualo, dėl savo talento ir tėvynės meilės yra lygiai gerbiamas išeivijoje ir Lietuvoje. Viršuje jo atvaizdas, apačioje — V. Mykolaitis Putinas pasirašo poeto ir dramaturgo Balio Sruogės muziejaus atidarymo metu svečių knygoje.

Paryžiuje tarėsi socialistų vadai

Paryžiuje įvyko Socialistų Internacionalo konferencija, kurioje dalyvavo net 6 valstybių pėnirėjai — Švedijos, Danijos, Suomijos, Norvegijos, Austrijos ir Izraelio.

Jų vizitų labai nepatenkintas Prancūzijos prezidentas Pompidou, kuris tai neįsivaizdavo, mat, jis mano, kad tas socialistų vadų suvažiavimas galės turėti įtakos kovo mėnesį būsimiems parlamento rinkimams.

Rinkimuos susiblokavo socialistai ir komunistai.

Panaikino algų ir kainų kontrolę

Prezidentas Nixonas atšaukė algų ir kainų kontrolę, išskyrus maisto gaminių, sveikatos patarnavimų ir reikšmingą namų statybos sritį. Manoma infliaciją suvaldyti 2.5% kilimo ribose savanoriškais darbdavių ir darbininkų pastangomis.

Vyriausybė žada įsikišti tik ypatingais atvejais.

Daug kas būsėja, kad ir ateityje prekių kainos kils sparčiau, negu dirbančiųjų uždarbiai. Tas skirtumas ypač bus didelis tiems, kurie nepriklauso unijoms ar jų unijos silpnos.

Nuoširdžiai atsiprašome mielus skaitytojus, kad, lino tipui sugedus, praeitą savaitę "Keleivis" negalėjome išleisti.

Administracija

Vilniuje mirė E. Laucevičius

Sausio 7 d. Vilniuje mirė kraujo vėžiu sirgęs Edmundas Laucevičius, gimęs 1906 metais Šiauliuose. Velionis baigė Kauno universitete ekonomikos mokslus, pradėjo dirbti finansų ministerijoje, o vėliau perėjo į užsienio reikalų ministeriją. 1938-1940 m. buvo Lietuvos atstovybės sekretorius Londone, grįžęs į Lietuvą mokytojavo, 1950 m. baigė Vilniaus universitetą anglų kalbos studijas ir tą kalbą dėstė universitete ir konservatorijoje.

Jo dėdės prof. Tado Petkevičiaus poveikis ir pažintis su prof. Konstantinu Jablonskiu E. Laucevičių uždegė norą tyrinėti Lietuvos istoriją. Jis pasirinko labai siaurą sritį, todėl galėjo į ją gerai įsigilinti ir parašyti unikalinių dviejų tomų veikalą: — Popierius Lietuvoje XVI-XVII a., kuris išėjo iš spaudos 1967 m.

Už tą veikalą Bolognia universitetas (Italijoje) atvėrė suteikė aukso medalį.

Be to, E. Laucevičius surinko iš įvairių Europos bibliotekų gausią medžiagą apie Lietuvos auksakalystę ir rašė jos istoriją, bet nebaigė.

Velionis patiko artimų giminių ir JAV-se: brolių inž. Bagdoną Laucevičių New Yorke, mokytoją seserį Sofiją Gedvilienę, pusseserę dr. Vandą Sruogienę, abi Chicagoje. Jems gili mūsų užuojauta.

Lietuviai Nixono inauguracijoje

Lankymosi Los Angeles metu prezidentienė Nixonienė žodžių buvo pažadėjusi Algirdui Gustaičiui ir prez. Nixono inauguracijos iškilmes pakviesti lietuvių tautinių šokių ansamblį. Per Amerikos Lietuvių Tarybą buvo pasiūlytas Leokadijos Brazdžionės vedamas Chicago lietuvių studentų ansamblis.

Inauguracijos komitetas pasiūlymą priėmė ir pakvietė ansamblį dalyvauti inauguracijos iškilmėse, kurios įvyks sausio 20 d.

Jauni šokėjai tai programai energingai ruošiasi.

Iš Sovietų S-gos leista 1 metams išvažiuoti į Angliją paskaitų skaityti žinomam biologui ir žmogaus teisių gynėjui prof. Zorenui Medvedevui. Daug kas mano, kad jam nebus leista grįžti namo.

Sausio 20 d., prezidento inauguracijos dieną, Washingtono jau organizuojamos vadinamųjų taikos šalininkų demonstracijos. Joms rengiasi ir policija.

Žydų vyriausybės galva lankėsi pas popiežių

Tai pirmas tokio aukšto Izraelio pareigūno vizitas Vatikane. Jis turi aiškiai politinį atspalvį.

Australijoje mirė dail. V. Ratas

Sausio 4 d. Sydneyje mirė dailininkas Vaclovas Ratas, ilgokai sirgęs kraujo vėžiu.

Velionis buvo gimęs Seinų apskrity 1910 m. Baigęs Kauno meno mokyklą, tobulinosi Italijoje, grįžęs buvo kultūros muziejaus meno skyriaus konservatorius. Velionis buvo vienas įžymiausių lietuvių grafikų.

Aloyzas Baronas vėl laureatas

Draugo romano konkurso sprendėjų komisija, kurią sudarė Alė Rūta, Juozas Kojelis, Bernardas Brazdžionis, Jurois Gliuda ir Dalila Mackialienė, premiją paskyrė Aloyzui Baronui už jo romaną "Abraomas ir sūnūs".

A. Baronas tokią premiją jau yra gaves 1961 m. už romaną "Lieptai ir bedugnės".

1966 m. jis laimėjo Giedros korporacijos konkurso romanu "Trečioji moteris".

Abi tos knygos yra išverstos į anglų kalbą. Premijos \$1.000 mectenatai yra dr. Antanas ir Elena Razmai.

Premija bus iteikta kovo 4d. Dailiojo žodžio koncerte Marijos aukšt. mokyklos salėje.

Artėjant Vietnamo paliauboms, komunistai pradėjo labai stipriai spausiti keliose Pietų Vietnamo srityse. Matyt, jie kad ir didelėmis aukomis nori užimti kuo daugiau teritorijos, kurioje galinti būti sudaryta trečioji Vietnamo valstybėlė, valdoma Vietkongo, atseit, vietinių komunistų partizanų. Taip pat jų spaudimas padidėjo ir Laose bei Kambodijoje.

Prezidentas Nixonas duotame spaudai pasikalbėjime prieš inauguracijos iškilmes buvo labai santūrus, vengė optimistinių pareiškimų net Vietnamo klausimais, nors taikos derybos jau senka į gerą pabaigą.

Kaip praneša turkų spauda, Brazilskų byla vėl atidėta dėl to, kad sovietai nori pristatyti daugiau kaltinimų įrodančios medžiagos, kurios iki šiol nesuspėjo pagaminti.

Paskutinių dienų didesnė politinė sensacija yra Izraelio ministerės pirmininkės Golda Meir apsilankymas pas popiežių Paulių VI.

Nors Vatikane jau ir kiek anksčiau neoficialiai yra lankęsi įvairūs Izraelio atstovai, net jo užsienio reikalų ministras Abba Eban, bet jo vyriausybės galvos vizitas Vatikane yra pirmas nuo Izraelio atkūrimo.

Turint galvoje šių laikų diplomatų lankstumą ir Vatikano diplomatinį žaidimą net su komunizmu vadais, nebūtų didelio pagrindo nustebti, jei ten atsilankytų ir svečius net karalius Erodas su Pontium Pilotu, bet vis dėlto Mair žygis susilaukė pasaulio spaudos didelio dėmesio.

Golda Meir ir audienciją buvo Vatikano pakviesta formaliai, nors Vatikanas kol kas diplomatinį santykių su Izraeliu ir neturi. Tačiau popiežiaus ir Izraelio premjerės susitikimą neabejotinai paskatino Artimųjų Rytų politinė ir karinė įtampa. Popiežius jau kelis kartus yra pareiškęs pageidavimą, kad istorinės Jeruzalės vietos būtų tarptautinėje priežiūroje ir būtų priimanamos lygiai krikščionims, žydams ir mahometonams. Golda Meir, matyt, tikisi popiežiaus tarpininkavimo Artimųjų Rytų konflikte ar bent jo moralinės paramos. Izraeliui siekiant atskiro susitarimo su Jordanu, kuriam dalis Jeruzalės prie šių dienų karą priklauso.

Taigi šis vizitas turi grynai politinį pobūdį ir rodo didelį Izraelio apskrumą, siekiant sustiprinti savo pozicijas kaimynų atžvilgiu. Aišku, nedera laukti, kad Paulius VI po šio vizito pasmerktų arabus ir pašlovintų Izraelio politiką. Vatikanas siekia gerų santykių ir su musulmonų kraštais ir vengia užsiangaužoti vienoje ar kitoje fronto pusėje.

Anglijoje pirmas toks streikas

Anglijoje pirmą kartą sustreikavo valdžios tarnautojai, negavę algų pakėlimo. Privačių įstaigų tarnautojams algos per pastatuosius 2 metus buvo pakeltos 27%, o valdininkams nepakelta, dėl to jie ir griebėsi streiko. Streikas tęsiasi dvi valandas, bet jį pajuto visos Britanijos gyvenimo sritys. Iki šiol tokio streiko nėra tenai buvę, nes valdininkams streikuoti neleistina.

Ko kas laukia iš Europos konferencijos?

Vakariečiai ir sovietai tikisi labai skirtingų pasekmių iš Henlsinkyje įvykstančios Europos Saugumo ir Bendradarbiavimo Konferencijos.

Šią vasarą Vienoje įvykusiame (demokratų) Socialistų Internacionalo suvažiavime Vakarų Vokietijos kancleris Willy Brandt pabrėžė: "Mes turime užtikrinti, kad konferencija diskutuotų pasikeitimą idėjomis ir kultūrinėmis vertybėmis praplėtimą ir sustiprinimą".

Buvęs Italijos socialistų partijos pirmininkas Pietro Nenni išsireiškė dar aiškiau: "Kontinento saugumas nėra vien karinio ar diplomatinio pobūdžio faktas, bet drauge ir žmogiškas bei kultūrinis faktas, glaudžiai susijęs su asmens laisve, masių demokratine buitimi ir tautine nepriklausomybe".

Panašias idėjas išreiškė ir NATO generalinis sekretorius Joseph Luns savo pasikalbėjime su "Newsweek" žurnalo korespondentu: "Sovietų akimis, Europos saugumo konferencijos tikslas yra europinio status quo patvirtinimas. Mes gi reikalaujame kruopšiai paruoštos konferencijos, kuri garantuotų konkrečias išdavas — laisvesnį pasikeitimą asmenimis ir idėjomis bei kontinento dvi puses skiriančių dirbtinų barjerų pašalinimą".

Iš sovietų ir jų satelitų girdėti visai kitokia daina. Brežnevas šią vasarą priešė Kremliuje Fidel Castro laikymosi progą: "Sustiprinę taikingo sambūvio principą, mes suprantame, kad pasisekimas šiuo svarbiu reikalu nesuteikia galimybių ideologinės kovos sušvelninimui. Anaipol, mes turime būti pasiruošę tos kovos paaštrėjimui, dar aršesniai dviejų visuomeninių sistemų priešakumui".

O "Izvestija" (spalio 8 d.) taip užgrojo: "Vakarai tikisi, kad pasikeitimas idėjomis palengvins pažangią evoliuciją socialistinėse šalyse. Čia, atrodo, ir pakastis šuo. Jau seniai žinoma, kad kai kurie Vakarų sluoksniai, siūlantys laisvą pasikeitimą žiniomis, tikrovėje verčiasi disinformacija ir veda aktyvią kovą prieš socialistines valstybes, tikėdamiesi vadinamojo suartėjimo".

Ką kiti rašo?

PREZ. TRUMANAS IR LIETUVIAI

"Naujienos" gruodžio 29 d. vedamajame rašo:

"Prezidentas Trumanas yra daug padėjęs ir lietuviams. Pagal Jaltos padarytą susitarimą, sovietų karo jėgos privalejo tuojau perduoti amerikiečiams rusų nelaisvėn patekusių JAV piliečių, o JAV karo jėgos Europoje turėjo atiduoti rusams sovietų piliečius. Daugelis rusų nenorėjo grįžti į Sovietų Sąjungą, bet Jaltos susitarimas įpareigojo Amerikos karo vadus atiduoti rusams sovietų piliečius. Blogiausia, kad Vakarų Vokietijon patekusių lietuvių tremtinių rusai laikė sovietų piliečiais. Jie reikalavo, kad lietuviai būtų atiduoti po Vakarų Europą siaučiančiai sovietų policijai.

"Amerikos Lietuvių Taryba — Grigaitis, Šimutis ir Vaidyla — kreipėsi į prezidentą Trumaną, kad neleistų JAV karo vadams perduoti lietuvių. Prezidentas Trumanas, susipažinęs su Alto memorandumu, tuojau įsakė gen. Eisenhoweriui neperdavinti rusams Vakarų Europoje buvusių lietuvių. Jaltos susitarimas nelietė prievarta Sovietų Sąjungon įjungtos Lietuvos. JAV sovietų aneksijos Baltijai neprinažino ir tūkstančių lietuvių neišdavė rusams".

Trumanas priėmė net 3 Altos delegacijas. Jam esant Baltuosiuose rūmuose, pirmą kartą Amerikos Balso radijas prabilo lietuviškai, jo laikais buvo suorganizuoti ir pradėti remti pavergtų tautų komitetai.

L. DOVYDĖNAS APIE ŽURNALISTUS

Rašytojas Liudas Dovydėnas Naujienose šitaip pasakoja apie lietuvių laikraštininkus:

"Kad žurnalistas grašiais atlyginamas dirba be laikrodžio, nes anas kaip tas baudžiauninkas aušra, saulėlydžiui, gaidžio giedojimu skiria dieną nuo nakties, poilsį nuo darbo; kad žurnalistas kviečia ir visuomenininkas, ir bendruomenininkas, ir veikėjas, ir užveikėjas—vieša paslaptis. Kas girdėtų sukaktuves, jubilėjus, konferencijas, veiksmių tokias ir anokias kalbas, veikimą, memorandumus, konsiliumus, simpoziumus, parapijų piknikus?... jei žurnalistas nebūtų pakviesti?"

"Tie, kurie kviečia žurnalistas ir garbės suolan sodina, imty ir pagalvotų: kaip dirba žurnalistas, kaip verčiasi jo atstovaujamas laikraštis? Jei kas eina knygnėsiu vargo keliais, tai — žurnalistas, rašytojai. Išraukit iš lietuvių vietovių korespondentus — žurnalistus, atimkit knygą, kurias kai kas dar perka, paskaito, kas liks, kas po dešimtmečio atsimins čia buvus lietuvių?" ("Naujienos", 1972.XII.27).

"Redakcijose, administracijose dažniausiai sutiksi metu naštos slėgiamus žurnalistus, redaktorius, rašytojus. Ir skaitytojai sparciai tirpsta.

"Čikagoje Sandaros redakcijai kampe pamačiau stovinčią kėdę — ratukus. Tai tuose ratukuose važinėja mūsų senas rašto veteranas, Mikas Vaidyla. Simboliškai! Ar greit mūsų spauda bus ratukuose? O gal jau?

Čia reikia išskirti religinę spaudą. Bet kai išnyks Sandara, Dirva, Naujienos, Keleivis, Nepriklausoma Lietuva ir kiti panašios dvasios leidiniai, religinė — konfesi — nė spauda vargu ar nulašins asarą...

"Rašiau kartą Dirvai, prašydamas administratoriaus pagalbos. Atsiliepė redaktorius, besas beveik trijose asabose: redaktorius, administratorius, rinkėjas. Ne daug jūmoro tokioje būklėje.

"Keleivį leidžia, redaguoją, administruoja, galima sakyti, du vyrai: J. Sonda ir A. Gustaitis. (Sunkų Keleivio administracijos knygų svorį draugiškiausiai neša ir bičiulis S'asys Griežė-Jurcelevičius. K. red.). Tas pats Gustaitis, kurio aštrų, juvelyro ranka apdorotą jūmorą labai mėgstame. Galėtume eiti ir toliau: į Naujienas, į Europos Lietuvį, Australijon, Pietų Amerikon".

"Man rodos, mes gyvenam įsibėgėjimu įteisinta iliuzija: juk rašo, spausdina, leidžia. Ko čia trūksta? O tikrovėje — mes labai skubiu žingsniu einam pakalnėn, einam neapgalvotai, mi, kad į kalną bus kur kas sunkiau atiempti, kai kuris nors leidinys atsidurs pakalnėje. Dabar dar mes galim daug ką pataisyti, dabar dar laikosi knygnešių tradicijos žmonės, nors ir pavargę, nors metų naštos slėgiami dar talkininkauja. Gal nedaug tuo tarpu paremdami, lengvindami našta pastūmėsim ilgesniems metams". ("Naujienos", 1972. XII.29).

KĄ ŽIOPLYS MATĖ LIETUVOJE?

Italijos Avelino vyskupijos generalvikaras Ferdinandas Renzulli lankėsi Maskvoje, Rygoje, Vilniuje. Baigęs savo kelionę, tas aukšto rango dvasiškis sovietinės spaudos agentūrai tarp kitko pareiškė:

"Visa tai, ko aš atvykau namatyti ir ką mačiau, galiu kategoriškai tvirtinti, kad Sovietų Sąjungoje yra gerbiama sąžinės laisvė ir kad šiame krašte nėra jokios religijos netolerancijos".

Kadaise šitokius nieko apie komunistus nenusimančius kard. Ottawiani pavadinio komunistams nadingais žioplais. Minėtas vyskupo Renzulli pareiškimas liudija, kad ir tas vyskupijos generalvikaras prikiutinas į tokių žioplų eiles.

Jis buvo Vilniuje, kalbėjosi su Vilniaus vyskupijos valdytoju prel. Krivaičiu, su Kauno vyskupu Matulaičiu-Labuku, bet atrodo, kad jis nieko nėra girdėjęs apie tūkstančių katalikų skundą dėl persekiojimų net Jungtinių Tautų sekretoriui, apie kunigus, sėdinčius kalėjime už vaikų ruošimą komunistai, apie iš vyskupijų ištremtus vyskopus ir kt.

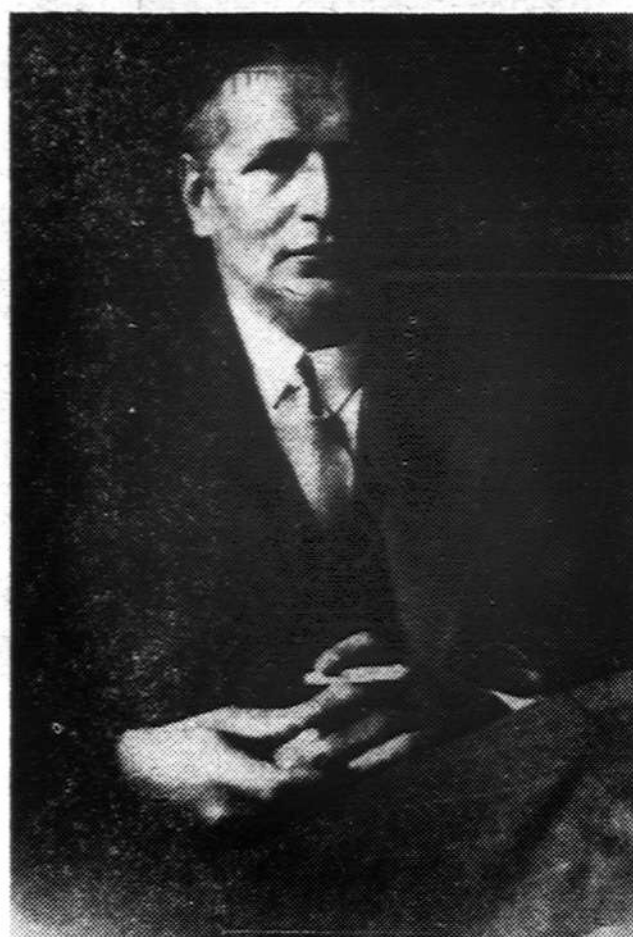
O tvirtina, kad Sovietų Sąjungoje gerbiama sąžinės laisvė...

Maskvos valdovai ir nori, kad tokių žioplų pas juos kuo daugiau atvažiuotų, nes jie režimui geriau už pačius geriausius komunistus patarnauja.

ADRIJA LAUCKAITĖ

Chicaga Milžino paunksmėje

Balio Sruogos kūrybos vakarą, minint 25-sias mirties metines, prisimenant



Poetas ir dramaturgas Balys Sruoga, miręs 1947 m. Vilniuje.

Nemaža savačių prabėgo nuo 1972 metų gruodžio 17 dienos, tačiau nei tuoj po to sekę kalėdiniai pasipuošimai ar šaunūs Naujųjų Metų sutikimai bei užverstas paskutinis seno kalendoriaus lapas neištrins iš atminties pačios didžiausios šventės, kurią suteikė čikagiečiams Balys Sruoga.

Iš platesnių skelbimų spaudoje atrodė, kad bus paminėtas dar vienas rašytojas, kad apie jį kalbės, nežinia kodėl, humoristas Antanas Gustaitis, jaunųjų dainininkų trio (Linkevičiūtė, Nakas, Prapulenis) padainuos Sruogos tekstu sukurtas dainėles, o aktoriams su pačiu Henriku Kačinsku individualiai paskaitys autoriaus kūrybą. Rodėsi, vėl bus įprastinis trafaretinis minėjimas, kokių Chicagoje gausu, kurie dvelkia nuobodumu, nes kiekvienas, jaučias pareigą atvykti, iš anksto žino minėjimo eigą. Buvo kiek keistoka, kad rengėjai nepažymėjo, jog po visų iškilmių seks kavutė (laikai keičiasi: prieš 15 metų galėjom tikėtis dešrų su kopūstais).

Vis dėlto darėsi įdomu — buvo paskelbta, kad patatymas Dailios Juknevičiūtės, o apšvietimas Česlovo Rukuižos. Vadinas, reikalas sukasi apie kažkokį vaidinimą, ar net spektaklį. "Draugo" parengimų kalendoriuje tik lapkričio 30 dieną įtilpo žinutė apie minimą vakarą. tuo tarpu kiti parengimai buvo reklamuojami jei ne nuo metų pradžios, tai jau bent prieš pusmetį. Ir dar: atvyksta Henrikas Kačinskas, kurį, kaip žinome, iš Washingtono išvilioti reikia jei ne stebuklo, tai pačio įtikinamiausio argumento ar užkerėjimo. Visi šitie klausukai privertė įdėmiau pasekti mūsų dienraščių paskutiniuosius puslapius, kuriuose palaipsniui ėmė aiškėti būsimasis įvykis. Iš tų kuklių žinučių minėjimo vaizdas pradėjo keistis, domesys vis didėjo, nes dvelktelejo kažkoks širdį kutenas pavasariškas šviežumas.

Antanas Gustaitis apie Balį Sruogą

Nuojauna neapvyly. Pirmiausia nustebino pilnutėlaitė Jaunimo Centro salė ir nukabintom nosim kiutiną namo piliečiai, negavę bilietų įeiti.

Galų gale, šiaip ne taip stovintiems susitالpinus balkono laipteliuose, užgeso šviesos. Žiūrovuose jautėsi keistai besisypsanti įtampa: ką gi čia paporins Antanas Gustaitis, kuris, it atskridęs juodas varnas, ko gero išvynos mūsų čikagietišką šaunumą ir orumą...

Vai, kaip teko nusivilti... Gustaitis išėjo ne su savo paties užsidėta humoristo kauke, bet tikras, gilus, jautrus, iškalbus Balio Sruogos mokinyr ir draugas. Tikėkimės, kad Gustaitis neužmes tos savo kalbos, jis ją išspausdins, nes retai, labai retai tokiu žodžių taupumu ir nuostabių įžvalgumu buvo atskleistas gyvas Balys Sruoga: ne išdailintas, kaip mėgstame tapyti žodyje ar drobėje savo didžiuosius kūrėjus.

Gustaitis kalbėjo apie žemišką, gyvą žmogų, "kuris ilgus metus ir džiaugėsi, ir liūdėjo, ir gal net keikėsi mūsų tarpe, kuris rašė savo širdies žarijomis, kančios alsavimu ir mirtininko išspauptom asarom".

Kalbėjo apie Balį Sruogą, apie kūrėją, "kuris negrįžtamai išėjo mums nežinomojo Visatos Milžino paunksmėn, giesmėje palikęs tikrai spalvingų savo sielos atvaizdų iškarpa ir puošniai tragiškas mūsų tautos istorijos dienas".

Pažymėjęs, kad "Sruoga — vienas pačių įžymiausių mūsų literatūros tėvų, jos gausintojų ir ugdytojų; kad savo istorinėse dramose lyrinis romantikas, sukūręs neturintis net nebuvusių mūsų literatūroje herojų veikėjų charakterius, savo dramaturgijoje yra spalvingų ir di-

namiškų scenų meisteris, kad mūsų dramą jis pakėlė nuo suprastėjusio pilko realizmo ir natūralizmo, bet neišrovė savo personažų kojų iš gimtosios žemės ir nenumarino jų neribotoje ir beorėje erdvėje", Gustaitis įtikino, kad Sruoga "širdies gilumoje buvo nepaprastai patriotinis Milžino Paunksmės karalius Jogaila, mūsų Baisiosios Nakties laisvės kovotojas Jurgis Skumbinas, Apyaušrio Dailios lyriškasis Skudutis, kunigaikštis Kazimieras Sapiega... ligi skeleto nubadėjęs, pasaulio valdžios iškilusių ubagų lazdom nuplaktas ir ant sniego pakely miri paliktas... Balys Sruoga mirė du kartu. Antrąjį — kito ortodoksinio režimo nuo savo artimųjų ir nuo mūsų visų amžinai atskirtas. Bet mirė nenugalėtas ir sarkastiškai juokdamasis iš savo mirties".

Rodėsi, pats asarą nubraukęs, o daugeliui klausytojų nosinaites išsitraukęs, Gustaitis baigė: "Tegul jam amžinai žydi mūsų Tėvynės pavasarių visos baltosios vėsnios!"

Tai buvo ne eilinė paskaita, ne įprastinė klasikinės formos akademinė kalba, bet iki pačių giliausių žmogiskų gilmenų sukrėtęs žodis, kokio dar niekas jokiam mirties minėjimo vakare nėra girdėjęs. Ir tajį vakarą Antanas Gustaitis atsikėlė antrą kartą: šį kartą tikrasis, žemiškasis Gustaitis, atskleidęs savo slepiamą jautrumą, savo maskuojamą subtilumą, nenujaušdamas, jog tapo vienu iš nepamirštamųjų Sruogos lyrinio herojų.

"Barbora Radvilaitė"

Kaip anksčiau minėjome, žinutės apie Balio Sruogos kūrybos vakarą spaudoje ėmė rodytis neįprastai vėlai, lyg skubotai, lyg ir pats vakaras rengiamas kažkokiu greito mis užsuktu varikliu. Pasiteiravus įtarimai pasitvirtino.

Apie Sruogos minėjimą sukosi kalbos jau prieš 5 metus, tik nežinia, kodėl niekas, nei teatralai, nei rašytojai, galop nei pati mūsų bendruomenė nesukruto. Reikalą išjudino Dalia Juknevičiūtė, kuriai pritarė Scenos Darbuotojų Sąjunga, ir susitelkę visų buvusių, esamų ar nesamų Chicago teatro aktoriai, susijungę bendram, rodos, 6 savačių ruošos darbui. Išėjvijos sąlygose 6 savaitės — tai nelyginant 6 valandos... Žinome gerai, kad visi mūsų aktoriai duonėlę pelnosi ne iš teatro, kad kūrybingiausių laiką išeikvoja įstaigoje, retas joje dirba tikrai vidiniai patenkintas, nes ne visiems sušvytėjo laimės žiburėliai, ne visi pateko ten, kur galėtų savo kūrybines jėgas pilnai atskleisti.

Skubotumas jautėsi ir minimam vakare. Nelemtas mikrofono trąskėjimas, apšvietimo išstudijavimo bei įvykdymo stoka, dar viena kita techniška neapdaira liudijo, jog laikas neleido tinkamai pasiruošti, nes Juknevičiūtės, Valeškos ir Rukuižos vardai kalba patys už save. Jų pasiruošimas darbui nėra mėgėjiškas. Esame tikri, kad turint pakankamą valandų skaičių, sceną ir visą technikinę pagalbą iki valiai, visos tos nežymios kliūtys būtų buvusios išspręstos.

Tiesa, spektaklio aprašinėtojo, kritiko ar recenzento žodis tariamas tik pamačius galutinį scenon išvestą rezultatą. Vertinama tai, kas pateikta, nes toks jau yra nerasytas įstatymas, tokia yra teatrinė etika. Tačiau šiuo atveju, mūsų nuomone, pažymėdami tokį trumpą vakaro ruošos laiką, per daug nenusižengsime, nes visi techniški negalavimai buvo akimirksniniai, juos čia pat užmarštin nulydėjo Sruogos jambas, kuris ilgam turėtų aidėti žiūrovų sąmonėje.

Gustaitis, sujaukęs įprastinio minėjimo formą, savotiškai lyg ir paruošė žiūrovą sekančiam netikėtumui.

Visoje salėje pasklido muzikos garsai; atsiskleidus uždangai, šioji muzika sujungė publiką su scena, kurioje Papagoda (Vytautas Nakas) monologo pabaigoj pakvietė visus "įvertinti meną". Tai buvo "Barboros Radvilaitės" ištraukos pradžia Vytautas Nakas mums žinomas kaip dainininkas, tik Jaunimo Kongrese dalyvavęs K. Ostrauskas "Kvarteto" ansamblyje (rež. Dalia Juknevičiūtė). Jaunas, grakštus judesio, gražaus balso, ugningas ir elegantiškas Papagoda iš karto atnešė pavasarį, dar švelniai žalią, bet jau turintį polinkį į brandžią vasarą.

Nors Balys Sruoga rašė "Barborą Radvilaitę" jau savo žemiškųjų dienų pabaigoje, net nespejo jos baigti, šioji drama tiesiog tvinkčioja jaunyste, todėl režisierės pasirinkimas šiam veikalui jaunų, visai aktorystėn nepretenduojančių žmonių (išskyrus Karilę Baltrušaitę) yra sveikintinas eksperimentas. Jaunų jėgų, ypač gryną lietuvių kalbą, net ir Chicagoje stinga, tad šiame vakare dainininkai, tapę aktoriais, turėjo ypatingai sunkų uždavinį. Ir vėl turime nusižengti etikai, pabrėždami, kad trys "barborininkai" savo gyvenimo kelią yra paskyrę dainai, bet ne dailiajam žodžiui, todėl juos vertinti pastatymo svarstyklėmis nebūtų teisinga. Tačiau jų pastangos ir entuziazmas tiesiog prašosi apibūdinti.

"Itališkoji pora" Vytautas Nakas ir Nerija Linkevičiūtė dinamiškai, mums neįprastu tempu, kuris čionai buvo būtinas, nors ir stokoje sceninės technikos, įrodė, kad darbu, noru ir meile teatrui gali tapti ne vien proginiais vaidintojais, bet su laiku pralenkti ir besitituluojantį aktorium. V. Nakas ir N. Linkevičiūtė laisvai judėdami, tvirtais balsais, be mažiausio svetimio akcento (gal V. Nakui reikėtų pasistengti nugalėti labai nedidelį dikičios defektėlį), trykštančia jaunyste savo dialogų pilnai atskleidė karalienės Bonos intrigu virdulį.

Karilė Baltrušaitytė, turinti daug didesnę sceninę patirtį, vienintelė nedainininkė, atnešė švelnią šilumą, di-

(Nukelta į 3 psl.)

Iš okupuotos Lietuvos

Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!

Pagerbė Putiną

...Sausio 5 d. Vilniuje buvo paminėtos Vinco Mykolaičio-Putino gimimo 80-sios metinės.

Dieną prie namo, kur gyveno Putinas, prikalta memorialinė lenta, dalyvaujant valdžios, rašytojų ir kt. atstovams. Vakare universitete buvo iškilmingas susirinkimas, kuriame apie Putino kūrybą kalbėjo J. Lankutis, prisiminimais dalinosi akad. K. Korsakas ir kt., eilėraščius skaitė aktorai M. Mironaitė ir L. Noreika, S. Sondeckio vadovaujamas kamerinis orkestras atliko Putino mėgtus kūrinius.

Akad. J. Kriščiūnui 85 m.

Akademikas Jonas Kriščiūnas šiandien yra seniausias lietuvis agronomas. Jam sukako 85 metai. Sausio 5 diena jį sveikino valdžios, mokslininkų ir jo mokinių atstovai. Ta proga jis buvo apdovanotas garbės raštu.

Jonas Kriščiūnas nepriklausomos Lietuvos laikais profesorius Dotnuvos žemės ūkio akademijoje, ten jis tebedirba ir šiandien. Jis yra ne tik Lietuvos, bet ir Sovietų Sąjungos mokslų akademijos pilnateis narys. Jam suteiktas nusipelnusio mokslo veikėjo vardas.

A. Sniečkui Lenino ordinas

Lietuvos komunistų vadui Antanui Sniečkui Kremliaus viešpačiai už "didelius nuopelnus Komunistų partijai ir Tarybų valstybei ir septyniadesimtųjų gimimo metinių progą" suteikė "Socialistinio Darbo Didvyrio vardą" ir ant kaklo užkabino Lenino ordina ir Piautuvo ir kūjo aukso medalį.

Ir jie apdovanoti

Ministrų tarybos reikalų valdybos administracijos ir teisės skyriaus vedėjui Zelmanui Bormanui suteiktas nusipelnusio teisininko vardas.

Ivanas Puteikis už dalyvavimą spalio revoliucijoje ir pilietiniame kare gavo garbės raštą.

Nugalėjo Lietuvos dviratininkai

Vilniaus "Komjaunimo Tiesa" savo gruodžio 9 d. laidoje rašo, kad Lietuvos dviratininkai laimėjo pirmą vietą dviratininkų lenktynėse ir "Lietuvos rinktinė tapo šalies (Sov. Sąj.—red.) čempionato komandinė nugalėtoja."

Lenktynės įvyko gruodžio 8 d. prie Baku. (E)

Poeto Fausto Kiršos palikimas

Poeziją mėgstantieji lietuviai Faustą Kiršą pažįsta iš jo kūrybos. Bostoniečiai ir artimesni gyventojai tautiečiai jį pažinojo ne tik iš jo poezijos kūrinių, bet ir asmeniškai, iš arti, nes jis su jais kartu čia keliavo šios žemės takais, dalinosi su jais kasdieniniais rūpesčiais, džiaugėsi šventiškais nuotakomis žėruojančiais kultūriniais renginiais, jaunimo (skautų) veikla ir, kaip vienas aktyvių veikėjų, dygstančiais kultūros židiniais (Bostono lietuvių kultūros klubas ir kt.).

Sis mūsų iškylusis tautietis jau net prieš devynerius metus iškeliavo iš Bostono gyviesiems nežinomom šalin, palikdamas gausų pluoštą dar niekur neskelbtos savo kūrybos. Bet visai neseniai tuo savo palikimu poetas Faustas Kirša vėl grįžo į gyventi žemėje. Grįžo per Lietuvos Enciklopedijos leidyklą. Lietuvių Rašytojų Draugijos pirmininko vienuolio Leonardo Andriekaus šiltu žodžiu palaimintas ir poeto bostoniečio Stasio Santvaro, tą kolegą PALIKIMĄ pavyzdinčiai sutvarkiusio, lydimas. Taigi, poetas Faustas Kirša savo naujausiąją kūrybą yra vėl mūsų tarpe, savo poezijos žodžiu vėl mums kalba savo mąstymus, išsako savo jausmus, skundžiasi ar džiaugiasi.

Kaip lietuvis žemdirbys, sulaukęs naujo derliaus, savo delnu semia saują auksu spindinčio lobio ir juo gėrėsi, taip ir poeto Fausto Kiršos kūrybinį PALIKIMĄ šiandien imame į rankas, juo džiaugiamės ir didžiuojamės, nes kiekviena jo eilutė spindi gyvas perlas: ar tai būtų paskiri eilėraščiai, ar "tremtinio psalmės", ar proziniai Užrašai, kurie visi gražiai ir glaudžiai leidinio redaktoriaus sutalpinti į 318 puslapių knygą.

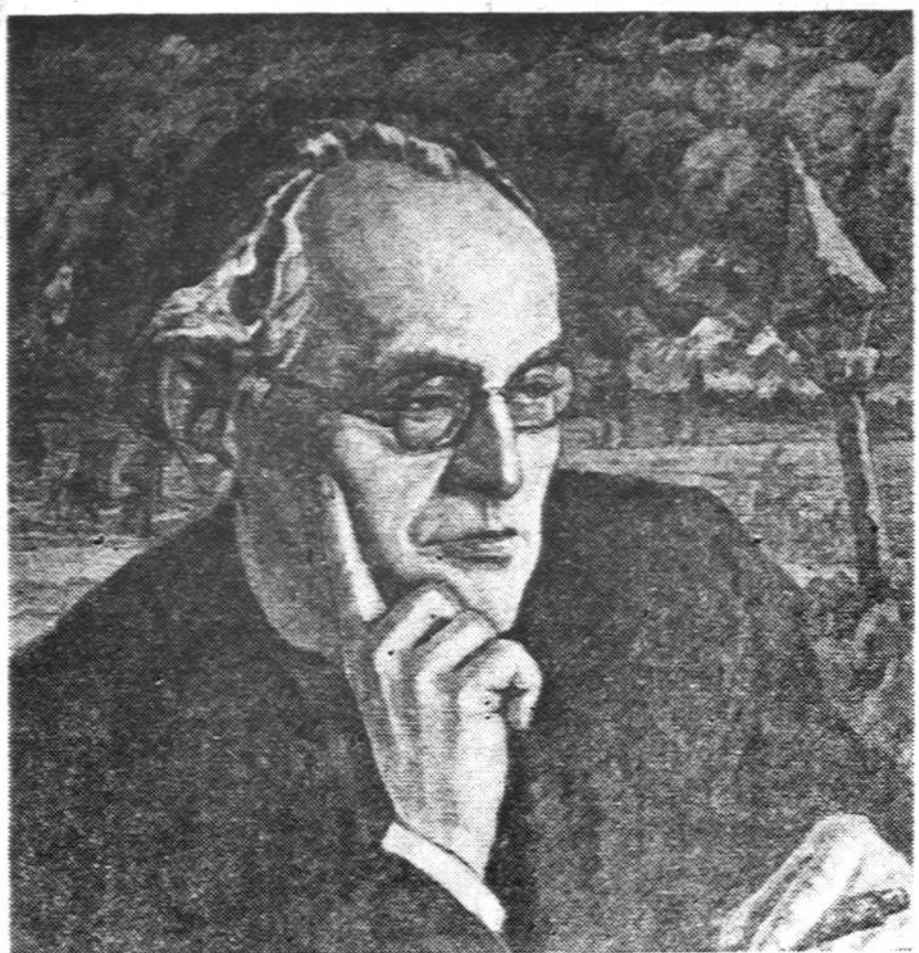
Kad neatrodytų mūsų kalba nepagrįsta, štai pasirinkime bent saujelę iš to PALIKIMO kultūrinio ir poezijos lobio. Susipažinkime su poeto Fausto Kiršos PALIKIMU, pradžia nors jį tik pasklaidydami, tik kai kuriuos knygos puslapius atversdami.

Nu, ir mūsų akis tuojau stabtelia prie žerinių poezijos krislelių:

...Dievų pabertus žodžius palikau tėvynėj,
Kad naujos kartos svaigtų žemės nektarą,
Kad juodžemis, smėlys ir kieto molio plynės

Augintų ne šliužus, bet vyčius ir arūs...
...Ne tas laimingas bus, kas turi lygų kelią,
Bet tas, kas kryžkelėj suranda savo dalį,
Kas nuovargio kovoj išlygina sparnus,
Pagrobęs poilsui tikrovę ir sapnus...

Vyriausias Lietuvos Išlaisvinimo Komitetas dėkoja visiems jį sveikintiems Kalėdų ir Naujųjų Metų švenčių progą.



Poeto Fausto Kiršos portretas, kurį nupiešė dail. Adomas Varnas. F. Kirša mirė Bostone 1964 m. sausio 5 d.

O štai liaudiškai tautosakiniai žodžiai:

Kai žlugtelį skalavau —
Nemunai liūliavo.
Risavota kultuvėlė
Lengvo medžio klevo.

Pabarėly, bernuželi,
Ką sakei, kalbėjai?
Pievoj pintą vainikėlį
Draiko, drasko vėjai.

Dovanota skarele
Asarėles šluostau.
Kaista Nemune saulutė,
Kaista mano skruostai.

Sarto plauko žirgeliu
Tu kitas vilioji —
Svyra mano baltos rankos,
Niekam nebemojas...

Šiandien gera, ryt geriau!
Šiandien geriam, ryt daugiau!
Gersim, gersim už jaunystę,
Kad plasnotum ir nevystum!
Šiandien rydi putinai,
Ar žydės ryt, nežinai.
Gersim, gersim už jaunystę,
Kad plasnotum ir nevystum!
Kelk prie lūpų pamažu
Už mergelę be dažų...
Gersim, gersim už jaunystę,
Kad plasnotum ir nevystum!..

Dar ir kiek gustaitiškai:

Tu neklaidink, gražuole, savo grožiu,
Gyvatiskai gražu, bet tu trapi:
Universaliniame žiedų sietyne —
Abstrakcijom į ateitį lipi,
Kaip klasikiniai riteriai ir dožai.

Nei palytėjimai, nei sielos šauksmas
Nesustabdys linkimo vakarop
Akių sklaidos, svajingo veido žaismo —
Kai kur Dievop, kai kur slinktim velniop —
Tarp guosenų ir žemiško žiaurumo.

Stebuklų dovanos, kada žadėjai,
Žavumo svorį duždamos praręs.
Paliks žiedų kvapai iš Eldorado,
Nušvarins laikas nuodėmių aistras,
Kad amžius neštų giminės audėjai.

Ir štai kelios eilutės iš Fausto Kiršos satyros "Pelenų", kur poetas plačiausiai išsako savo kūrybinius sparus:

...Būk sveikas vėl, sapnuos karalių mielas krašte,
Tave nakties vagiai užplūdo teist ir teršti,
Užplūdo juodos nagos, žvairūs paakiai,
Nors tu tiesa kaišis ir kruvinai verkei,
Užplūdo amžių gėdai, pragarui ir kerštui,
Užplūdo su naganais, grandimis ir varžtais,
Užplūdo amžių bokštus žerti pelenais,
Užplūdo artojėl smūgiais kruvinais.
Užplūdo klaidžios mintys, pažadai, suktybės,
Nužmoginta tiesa ir išpūstos didybės,
Ir širdis užvertė tamsos rūkų kálnais.

Angiai sušliurino tėvynę mano gražią
Ir suvertė kapą kiekvieną seną ežią:
Ir sodas — nebe sodas, rožė — ne gelė,
Net niaukiasi kapuos saugi tėvų vėlė.
Išvydę po laukus klajojančiąją erkę,
Šermukšniai ir žilvyčiai vieškelėlius verkia...
Pabaigai susipažinkime ir su Fausto Kiršos "Užrašais", kuriuose išliko ir kaikurie poeto mąstymai:

"...Gyvenimas yra tik vienas. Ir mirtis yra tik viena. Paleistas į gyvenimą, eini į mirtį. Tie, kurie stovi prie kapo, už kurio laiko taip pat bus atnešti susilieti su pilkają žeme..."

Mirtis nebaisi, nes Anapus tavęs laukia milijardai žmonių sielų ir tavo giminės... Jeigu esi gyvas, laikyk save mirusiu, bus lengviau baigti dienas...

"Visi kvailiai bėga į masę, į minią, nes aukščiausias kvailumas yra minia.

Visi bailiai taip pat bėga į minią, nes minioje yra kur pasislėpti vieniems nuo kulipkos, kitiems nuo pikty žodžių.

Visi be individualybių bėga į minią, nes bendras užesys juos atgaivina: viena dulkė — ne dulkė, dulkių debesys — jau jėga."

"Kas negali skraidyti viršum vandenyno, teskraidio viršum savo ežerėlio."

"Amerikoje daugiausia vagia tas, kuris prižiūri, kad kiti nevogtų."

"Jeigu moteris geležinės tvoros nepraplėsia rankomis, tai ją žodžiais prakerta."

"Jeigu tu būsi didelis — tavęs nepakės; jei tu būsi mažas — tave sumindžios; jei tu būsi vidutinis — tau atsisvers plati dirva su visais lygiai keiktis ir neapkęsti, su visais lygiai šokti, gerti ir be pėdsako pradingti..."

"Nepavydžiū kitų likimo — jie taip pat bus seniai..."

Šitaip kalba poetas Faustas Kirša savo PALIKIME, kurį reikia ištisa ir pakartotinai perskaityti, norint pajusti ir suprasti visą jo grožį ir svorį.

Jurgis Jašinskas

(Fausto Kiršos PALIKIMAS yra gaunamas ir Keleivio administracijoje. Ši LE išleista ir Pauliaus Jūrkaus vėseliu papuošta knyga kainuoja \$6.00).

IEŠKOMI KŪRINIAI DAINŲ RINKINIUI

Paskubomis išvykdamis iš savo gimtojo krašto, palikome savo namus, turtą ir kitokiems medžiagines vertybes, bet išsinešėme savo tautiškumą, kalbą, kūrybingumą ir savitą kultūrą, kurios ryškiausiomis apraiškomis, kaip daina ir tautišku šokių, grožimės, didžiuojamės ir jas palaikome.

Yra svarbu, kad lietuviškoji daina, mūsų kultūros ir lietuviybės išsivijoje žadintoja, išliktų gyva ilgėmis laikams. Dėl to mūsų kompozitoriai, dainininkai, chorai ir kiti dainos mylėtojai ją ugdo ir palaiko jos gyvybę ne tik dabar, bet, reikia manyti, palaikys ir ateityje.

JAV LB Centro Valdyba, ieškodama būdų padėti lietuviškai dainai išsivijoje augti, klestėti ir išlaikyti, ryžtasi išleisti stambesnę liaudies ir kompozitorių sukurtų dainų rinkinį, kuriuo galėtų naudotis chorai, jaunimo organizacijos, mokyklos, muzikos mokytojai ir, apamai, dainos mylėtojai.

Sis leidinys ypatingai turėtų patarnauti chorams ir jų vadovams, nes tinkamų, ypač naujų, dainų trūkumas bei nuorašų pagaminimas dažnai sunkina jų darbą. Šiam rinkinyje yra numatomas didesnis populiarų ir tinkamų dainų pasirinkimas įvairaus pajėgumo chorams. Jo formatas, įrisimas ir patvarumas taip pat bus pritaikinti praktiškam ir ilgam chorų naudojimui.

Leidinio dainų surinkimu, sutvarkymu ir spaudai paruošimu rūpintis sutiko žinomas tos srities specialistas muzikas Jonas Zdanis, 301 Troupe St., Hot Springs, Arkansas 71901.

Visus techniškus ir administracinius reikalus tvarkyti Centro Valdyba pakvietė chorų entuziastą Vincą Salčiūną, 481 Main St., Delran, N.J. 08075.

JAV LB Centro Valdyba nuoširdžiai kviečia visus lietuviškus kompozitorius surasti stalčiuose anksčiau sukurtų dainų arba specialiai šiam rinkiniui parašyti (kur galima, pridėdant ir akompanimentą) ir prašo jas siųsti muz. J. Zdanui iki 1973 m. kovo 1 d. Reikalui esant, siūloma su juo tartis visais muzikiniiais ir rankraščių reikalais. Taip pat būtų naudinga, kad iki to laiko chorų vadovai jam pareiktų savo pageidavimus bei komentarus šio leidinio reikalui.

Lietuviai kompozitoriai niekada nepasąskystė savo darbo skirti lietuviškai kultūrai. Jiems už tai priklauso pagarba ir visų dainos mylėtojų nuoširdi padėka.

JAV LB Centro Valdyba

Ar skaitytos?

LIETUVIŲ LITERATŪRA SVETUR, 697 psl. Joje rašo A. Vaičiulaitis apie poeziją. K. Keblys apie romaną. R. Šilbajoris apie novelę. S. Santvaras apie dramaturgiją. V. Kulbokas apie kritiką. J. Girnius meta žvilgsnį į visą tą literatūrą apla-

mai ir šio kūrybos laikotarpio problemas. Č. Gricevičius paruošė išleistų knygų sąrašą. Kaina \$10.

Antano Škėmos raštų II t. (dramos veikalai — Julija, Živilė, Pabudimas, Vienas ir kiti, Žvakidė, Kalėdų vaizdelis, Ataraxia), 440 psl., kaina \$6.00.

LABAI IDOMUS ATSIMINIMAI

IVYKIAI IR ŽMONES, gen. Stasio Raštikio atsiminimų III tomas, 616 psl., kaina \$15.00.

JAUNYSTĖS ATSIMINIMAI, Vlado Požėlos, 335 psl., kieti viršeliai, kaina — \$4.00.

MYKOLO KRUPAVICIAUS ATSIMINIMAI, 364 psl., kaina \$10.00.

MES VALDYSIM PAŠAULI, parašė L. Dovydenas, I tomas 268 psl., II tomas 248 psl. Kiekvieno tomo kaina \$4.00.

WE WILL CONQUER THE WORLD by Liudas Dovydenas, 217 psl., kaina \$5.00.

GANA TO JUNGU, Kipro Bielino atsiminimai, 492 psl., kaina \$5.00.

LIETUVA BUDO, Stepono Kairio atsiminimai, 416 psl., kaina \$2.00.

TAU, LIETUVA, Stepono Kairio, 489 psl., kaina \$2.00.

PENKTIEJI METAI, Kipro Bielnio, 592 puslapiai, kaina \$2.00.

DIENOJANT, Kipro Bielnio, 461 psl., kaina \$2.00.

PASKUTINIS POSEDIS, Juozo Audeno atsiminimai, 227 psl., kaina \$4.00.

KONTRVARGYBA LIETUVOJE, Jono Budrio atsiminimai, 224 psl., kaina \$2.00.

SIAUBINGOS DIENOS, 1944-1950 metų atsiminimai, parašė Juozas Kapčinskis, 273 psl., kaina \$3.

PER GIEŠRĄ IR AUDRĄ, Mykolo Vaitkaus atsiminimų (1909-1918) IV tomas, 272 psl., kaina kietais viršeliais \$3.75. To paties autoriaus tomas VI kietais viršeliais \$3.75, minkštais \$2.50.

Viktoras Biržiška, DEL MŪSŲ SOSTINES, atsiminimai (1920-1922 m.), 312 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais — \$3.75.

ATSIMINIMAI IR MINTYS, Kazio Griniaus, I tomas, 300 psl., kaina \$2.

ATSIMINIMAI IR MINTYS, dr. Kazio Griniaus, II tomas, 336 psl., kaina \$5.

LIETUVOS VYCIO PEDSAKAIS, Juozo Strolos įdomūs 1940-1945 m. atsiminimai, 176 psl., kaina \$2.00.

NEPRIKLAUSOMĄ LIETUVĄ ATSTATANT, Rapolo Skipičio, 440 puslapiai, kaina \$5.

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA, R. Skipičio atsiminimų II tomas, 476 psl., kaina \$7.00.

KASTAI — STRAIPSNIAI, ATSIMINIMAI, parašė Juozas Liūdžiū, 246 puslapiai, kaina \$3.00.

KĄ LAUMES LEME (apie Salomėją Nėrį), Petronėlės Orintaitės, 234 psl., kaina \$3.00.

GYVENIMO VINGIAIS, dr. P. Kalvaitės-Karvelienės, 360 psl., kaina \$3.50.

DANGUS DEPRESYSE, 1918-1919 m. išgyvenimai, parašė Juozas Švaistas, 325 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50, kietais \$3.75.

ŽVILGSNIS Į PRAEITĮ, K. Žuko, 476 psl., kaina \$5.

ATSIMINIMAI APIE JUOŽĄ LIUDŽIŲ, Petronėlės Liūdžiūvienės, 88 psl., kaina \$1.

NEPRIKLAUSOMYBĖS SAULĖJ, Mykolo Vaitkaus atsiminimų (1918-1940) V tomas, 295 psl., kietais viršeliais kaina \$3.75.

Pasikalbėjimas Maikio su Tėvu



MAIKIO SU TĖVU PASIKALBĖJIMUS VEDA
STASYS MICHELSONAS

— Nu, tai ką, Maiki, meri Krismus praėjo, tai dabar reikia sakyti: apinių Yr. Kaip tu sakai?

— Merry Christmas, tėve, turėtų reikšti linksmas Kalėdas, bet jos nebuvo linksmos.

— Ale mūsų prezidentas prieš Kalėdas žadėjo užbaigti Vietnamo vainą ir paskelbti Kalėdoms taiką ir ramybę. tai pasakyk, kodėl ta vaina nepasibaigė?

— Anąsų aš sakiau tėvui, kad kas joja dviem arkliais, tas niekur nenujoja. Mūsų prezidentas taip pat nori joti dviem arkliais: nori padaryti taiką ir tuo pačiu laiku nori sunaikinti komunistų valdomą Šiaurės Vietnamą. Todėl iki šiol jis negalėjo pasiekti nei vieno, nei kito. Prieš Kalėdas žadėjo padaryti taiką ir parvežti namo karo belaisvius, bet vietoj taikos sukėlė tokį pragariską terorą, kad visas pasaulis pradėjo protestuoti.

— Jes, Maiki, kai kas protestuoja, ale tai daugiausia vis komunistai.

— Ne, tėve, ne vien komunistai protestuoja. Pats žmoniškumas verčia žmogų protestuoti. United Press, tarptautinė žinių agentūra, praneša, kad valdžios ir ir valstybių vadai visame pasaulyje reiskia didžiausią pasibaurėjimą ir apmaudą dėl tokio baisaus teroro, kokį Amerikos militaristai dabar vykdo Šiaurės Vietname. Gal ir pats Nixonas nusigando sukelti pragaro, nes Kalėdų diena liepė bombonesius laikyti žemėje, bet po 36 valandų liepė vėl pradėti teroro siaubą. Ir milžiniški "B-52" bombonesiai, kurie skrido nuo Guamo salos, vėl sprogdino niekuo Amerikai nenusikaltusį kraštą ir žudė jo ramius gyventojus.

— Nu, tai kodėl mūsų gazetės neprotestuoja? Ar atsimeni, koks lermas buvo sukeltas anais metais, kai sovietai nusiuntė kiek vaisko į Čekoslovakiją?

— Atsimenu, tėve, Gatvėnė Amerikos spauda ir šian dien negali to įvykio pamiršti: vis prikiša Maskvai,

kad Čekoslovakija buvo užpulta, nors Maskvos bombonesiai po Čekoslovakiją neskraidė ir žmonių gyvenamųjų vietų nebombardavo. Kitos valstybės nekrepė nei dėmesio į tą rusų invaziją, o prieš Amerikos terorą Šiaurės Vietname protestuoja. Pirmutinė pareiškė protestą Prancūzija, kai jos ambasados rūmai Hanojaus mieste buvo subombarduoti ir jos atstovas buvo užmuštas.

— O ką mūsų prezidentas prancūzų protestą atsakė? — Mūsų prezidentas į tokius kaltinimus neatsakinėja. Tėve. Už jį atsakinėja kiti. Dėl Prancūzijos protestą pasiteisino Pentagonas, ministrų valdoma Šiaurės Vietnamą. Todėl iki šiol jis negalėjo pasiekti nei vieno, nei kito. Prieš Kalėdas žadėjo padaryti taiką ir parvežti namo karo belaisvius, bet vietoj taikos sukėlė tokį pragariską terorą, kad visas pasaulis pradėjo protestuoti.

— Tai ką jis atsakė?

— Atsakė, kad bombonesiai bombarduoja vien tik karinius įrengimus; į civilines gyvenvietes ir į civilines įstaigas netaiko; kartais, sako, gali atsitikti klaida, bet tai esąs labai retas atsitiktis. Todėl, teigu klaida pasitaiko, tai protestui nes pagrindo. Bet ar tai rimtas pasiteisinimas? Ne, tėve, ta čigoniškas išsisukinėjimas. Juk bombos verčiamos miestus iš labai didelės aukštos. "B-52" bombonesiai kuriuos jau minėjau, skrenda 6 mylių aukštumoj, kad jų nenumuštų, ir nuo žemės jų nematyti ir ne girdėti. Todėl lakūnas negali žinoti, kur paleistos jo bombos nukris. Jis taiko tik į miestą. Taigi sakyti, kad bombos yra taikomos tik į karinius įrengimus, yra akių dūmimas. Kad taip nėra kaip Pentagono orakulai aiškina, parodo ir tas faktas, jog subombardavus Prancūzijos ambasadą, tuoj buvo subombarduota Egipto ambasada, Indijos ambasada ir Kubos atstovybė. Visos šios valstybės jau pareiškė savo protestus Washingtonui, ir Washingtonas turės sugriautus pastatus atstatyti. Ne tik puostolis, bet ir pasaulinė gėda.

— Ale kažin, Maiki, ar gali būti teisybė, kad tiek ambasadų būtų sugriauta?

Išėjo Keleivio kalendorius kaina \$1.50

— Jeigu nebūtų teisybė, tėve, žinių agentūros tokių dalykų neskelbtų. Apie jas rašoma daugiau dėl to, kad ambasada reiskia tarptautinę valstybės susizinojimo įstaigą, todėl brutalus jos sunaikinimas yra nepaprastas nusikaltimas. Taip pat yra baisus nusikaltimas ir ligoninės sunaikinimas.

— Ar buvo ir ligoninė sunaikinta? — Buvo, tėve. Prieš pat Kalėdas Šiaurės Vietnamo sostinėje Hanojuje bombonesiai sulgino su žeme didelę modernią ligoninę, kurią neseniai buvo įrengę švedai. Visi ligoniniai, visi daktarai, visos slaugės — viskas žuvo, kaip per pasaulinį karą nuo atominės bombos Hirošimoje.

— O ką apie tai sako Sovietų Rusija, Maiki?

— Maskva pareiškė, kad į pradėtą Amerikos terorą Šiaurės Vietname žiūri su dideliu susirūpinimu, tačiau smerkti dėl to nieko nesmerkia. Matyt, nenori pakenkti pradėjusiems gerėti santykiams su Washingtonu.

— Tai gal ir Pekinas nenori sugadinti pagerėjusių savo santykių su Amerika; juk ir jam reikalingi Amerikos kvečiai.

— Pekinas daug atviresnis, tėve. Nors Washingtono nesmerkia ir jis, bet jis atvirai pasako, kad jis yra išipareigojęs remti Šiaurės Vietnamą ir Pietų Vietnamo komunistų Viet Kongą ir nuo tos pareigos neatsisakys. Bet daug griežtesniu tonu dėl Vietnamo pradėjo kalbėti pačios Amerikos žmonės, tėve. Prieš karą nusistatčiusios grupės jau tariasi po visą kraštą ruošti protesto demonstracijas. O kongreso grupė nusiuntė prezidentui telegramą su griežtu reikalavimu pradėti Vietnamo terorą tuojau sulaukyti. Kad ir kitokiais žodžiais, bet telegrama jam pasako, kad jis apgaudinėja visuomenę ir patį kongresą. Sako, juk negalima prieš rinkimus skelbti Amerikos žmonėms ir jų atstovams kongrese, kad taika jau čia pat po ranka (Peace is at hand), o po rinkimų vėl pradėti karą.

— Atrodė, Maiki, kad čia jau ne juokais kalbama. — Gal išgirsime dar smakesnių kalbų, tėve kongresui susirinkus. Senatorius Kennedy jau pasakė: jeigu 1973 metų pradžioje Nixono karas dar nebus pabaigtas, tai kongresas pasistengs pats jį pabaigti.

— Olrait, Maiki, tai palausime ir pažūrėsime, kas bus.

— Atrodė, Maiki, kad čia jau ne juokais kalbama. — Gal išgirsime dar smakesnių kalbų, tėve kongresui susirinkus. Senatorius Kennedy jau pasakė: jeigu 1973 metų pradžioje Nixono karas dar nebus pabaigtas, tai kongresas pasistengs pats jį pabaigti.

— Olrait, Maiki, tai palausime ir pažūrėsime, kas bus.

— Atrodė, Maiki, kad čia jau ne juokais kalbama. — Gal išgirsime dar smakesnių kalbų, tėve kongresui susirinkus. Senatorius Kennedy jau pasakė: jeigu 1973 metų pradžioje Nixono karas dar nebus pabaigtas, tai kongresas pasistengs pats jį pabaigti.

— Ale kažin, Maiki, ar gali būti teisybė, kad tiek ambasadų būtų sugriauta?

TEVO IR MAIKIO KRAITIS

Jonas Kairys, Bridgeport, Conn., — \$10.
Ona Vilėniškienė, Dorchester, Mass., — \$8.
E. Gerulski, Catskill, N. Y., — \$6.50.

Po \$5: L. Puslys, St. Catharines, Ont., J. Janus, Milton, Mass., V. Leveckis, Conton, Mass., J. Jankus, Miami, Fla., G. Stapulionienė, Dorchester, Mass., F. Baronaitis, Binbrook, Ont., A. Gedmintas, Fairfield, Conn., — \$4.

Po \$3: A. Matjoška, Dorchester, Mass., J. Skeivalas, St. Catharines, Ont., J. Jurėnas, So. Boston, Mass., A. Andriulionis, So. Boston, Mass., E. Dietrich, Elizabeth, N.J., A. Ubavičius, London, Ont., G. Leveckis, Westwood, Mass., A. Audick, Dorchester, Mass., A. Vilčinskas, Gardner, Mass., J. Ališauskas, Worcester, Mass., J. Balchunas, Waterbury, Conn., Z. Bulka, Brooklyn, N.Y., J. Mikalauskas, So. Boston, Mass., J. Šilimas, Dorchester, Mass., J. Dačys, Dorchester, Mass., W. Rupšys, Brockton, Mass., M. Karlyn, Hartford, Conn., Kazlauskas, Hartford, Cn.

K. Armin, Springfield, Ill., — \$2.50.
Po \$2: G. Kilotat, Eganville, Ont., A. Andriusis, Easton, Pa., K. Grynys, Ingersole, Ont., S. Valkavičius, Dorchester, Mass., V. Norkevičius, Cambridge, Mass., S. Grusauskas, New Britain, Conn.

Po \$1.50: M. L. Balchunas, Detroit, Mich., Ch. Kaukaris, Detroit, Mich., J. Baltus, Lewiston, Me., J. Walent, So. Gate, Cal., S. Kaval, Brockton, Mass., R. Chenkus, Hazleton, Pa., M. Dudutis, Roslindale, Mass., J. Gudjunis, Manchester, Conn., P. Maleckis, Hillside, N.J., S. Tauras, Andreio, Ont., F. Legnickas, Stoughton, Mass., P. Furmanavičius, Hartford, Conn., K. Dudonis, Villas, N.J., J. Valentukevičius, So. Boston, Mass.

Po \$1: A. Paškevič, Brooklyn, N.Y., J. Kuliesius, Waterbury, Conn., H. Simokat, Vokietija, A. Gantautas, Bridgeport, Conn., P. Vizbaras, Montreal, Que., B. Karsinskas, Malden, Mass., A. Stakeliūnas, Lowell, Mass.

Po 50 centų: W. Skrupskis, Elizabeth, N.J., A. Einikis, Hamilton, Ont., E. Višoskas, Scranton, Pa., J. Tunkis, Winnipeg, Manitoba, A. Dzimidas, Waterbury, Conn., A. Dvārskis, Naugatuck, Conn., H. Janušonis, New Britain, Conn.

Visiems aukotojams nuosirdus ačiū.

Keleivio administracija

Imkit ir skaitykit
Kipro Bielino
knygą

TERORO IR VERGIJO
IMPERIJA SOVIETŲ
RUSIJA

Joje smulkiai aprašytas bolševikinio teroro sistema tos vergų stovyklos, kurios kentėjo ir žuvo mūsų broliai, seserys, giminės ir draugai. Knygos kaina — 75 centai.

Bostonas

Klaipėdos išvadavimo ir V. Putvio minėjimas

Šaulių sąjungos Bostono ir Brocktono kuopos sausio 14 d. surengė Klaipėdos krašto išvadavimo 50 m. ir Šaulių sąjungos įkūrėjo Vlado Putvio gimimo 100 metų sukakčių paminėjimą.

Minėjimą pradėjo Algis Makaitis. Jis pakvietė toliau vadovauti Aleksandrą Mantautą. Julija Šiaulienė paskaitė knygos apie V. Putvį įžangą, o Teofilijus Janukėnas — į minėjimą negalėjusio atvykti prof. Vaidevučio Mantauto. V. Putvio vaikčio, paskaitą apie jo senelio filosofiją.

Iš Philadelphiajos atvykęs kilęs iš Maž. Lietuvos teisininkas Jonas Stiklorius gražiai pasakytą kalbą išryškino Klaipėdos krašto įjungimo į Lietuvos valstybę reikšmę. Minėjimas buvo baigtas Lietuvos himnu.

Svarbu "Garso bangų" klausytojams

Lietuvių radijo "Garso bangos" programa angli kalba būna kiekvieno penktadienio vakare 8-8:30 val., bet vasario mėnesį, ne dėl programos vedėjų kaltės, tebus radijo programa tik tai vasario 16 d. Kovo mėnesį "Garso bangos" vėl bus girdimos kiekvieną penktadienį.

Šios radijo valandėlės vedėjai dėkoja klausytojams už paramą ir žada programą dar labiau pajavairinti.

Religinės muzikos koncertas

Balandžio 8 d. 3 val. po pietų Sv. Petro lietuvių parapijos bažnyčioje parapijos choro religinės muzikos koncertas.

Koncerto programoje bus atliekama A. Dvorako oratorija "Te Deum", Wagnerio preliudai iš "Parsifal" ir kiti kūriniai. Diriguos kompoz. Jeronimas Kačinskas.

Skaitykite šias knygas

LIETUVOS ISTORIJA

VI-ji laida, parašė dr. Vanda Daugirdaitė-Sruogienė, 414 psl., daug paveikslų, kelis žemėlapius, tvirtai įrišta. Kaina \$6

Radvila Perkūnas, istorinė pjesė, parašė Balys Sruoga, 130 psl., kaina \$4.00.

Dialogas su kraštu, Aki mirksnių kronikos, antrą knygą, parašė Bronys Raila, 560 psl., įrišta, kaina \$7.00.

Kvartetas, 4 dramų, autorius Kostas Ostrauskas, 170 psl., kaina \$5.00.

Chicago istorija, parašė Aleksas Ambrozė, 664 psl. gausiai iliustruota, kaina kietais viršeliais \$10. minkštais — \$8.

Numizmatika, parašė Jonas Karys, 340 psl. kaina — \$15.00.

Elegiški Stepono Kolupailos niekintojai, parašė Ksaveras Kaunas, 52 psl., kaina \$1.00.

Lietuvos konstitucinės teisės klausimais, parašė Kostas Račkauskas, 178 psl., kaina \$2.

We will conquer the world by Liudas Dovydenas, 219 psl., kaina \$5.00.

Geri žodynai

Anglų - lietuvių kalbų žodynas, V. Baravyko, 590 psl. apie 30,000 žodžių kaina \$6.

Lietuvių-anglų kalbų žodynas, redagavo Karsavinaitė ir Slapoberskis, apie 27,000 žodžių, 511 psl., kaina — \$5.00.

Lietuviškai angliskais žodynas, Viliaus Peteraicio, 1aida, daugiau kaip 30,000 žodžių, 586 psl., kaina \$7.00

NAUJA AŠTUNTOJI PRADALGĖ

Keleivyje jau galima gauti Aštuntąją Pradalgę, ti rašytojo K. Barėno redakcijoje yra 23 rašytojų prozos, poezijos ir dramos kūriniai. Kaina minkštais viršeliais \$4.50, kietais — \$5.00.

PATARIAMA ĮSIGYTI

K. Barėno

Atsistiktiniai susitikimai, 216 psl., kaina minkštais viršeliais \$2.50.

VLADAS POŽELA



JAUNYSTĖS ATSIMINIMAI

Ką tik išleisti 1905 metų revoliucionieriaus, nepriklausomos Lietuvos įžymaus advokato, Seimo nario, ministro Vladio Poželos labai įdomūs atsiminimai. Kiekvienas ras juose įdomių dalykų. Kaina \$4.00. Tuoj įsigykite tą knygą. Ją galima gauti Keleivio administracijoje.

KETURIOS KIPRO BIELINIO KNYGOS

TIK UŽ DEŠIMTĮ DOLERIŲ

Pasinaudokite paskutine gera proga įsigyti visas 4 knygas, kurias parašė Lietuvos knygnešio karaliaus Jurgio Bielino sūnus Kipras Bielinis:

Dienojant, 464 psl.

Penktieji metai, 592 psl.

Gana to junga, 492 psl.

Teroro ir vergijos imperija
Sovietų Rusija, 309 psl.

Pirmosios trys knygos yra atsiminimai. Autorius jų turi labai daug, labai įdomių ir moka sklandžiai papasakoti. Jis, dar vaikas būdamas, su savo tėvu vežiojo draudžiamas lietuviškas knygas, uoliai dalyvavo 1905 m. revoliucijoje, sėdėjo už tai kalėjime, ragavo Sibiro katorgos, vėliau kibo į nepriklausomos Lietuvos pamatų statybą, seimuose atkakliai gynė laisvę ir teisingumą ir t.t. Maža teurime tokių atsiminimų knygų, kurios tiek praturtintų skaitytojo mūsų tautos praeities pažinimą.

Ketvirtojoje knygoje K. Bielinis labai vaizdžiai pasakoja apie bolševikų sukurtą teroro sistemą, jų tardymo mokslą ir baisią praktiką, apie pabaltiečių darbo stovyklas ir kt.

Visas tas 4 knygas galite gauti Keleivy tik už \$10.00.

KELEIVIO prenumerata-gera dovana

MOTERŲ SKYRIUS

EDVARDAS CINZAS

Ranka

(iš romano "Raudonojo arklio vasara")

Tėvo Garmoleno ūkį sudarė raudonų plytų dviaukštis gyvenamasis namas ir tokių pat plytų, įvairaus senumo čerpėmis išmargintu stogu tvartas-sandėlis. Laukų akmenimis grįstame kieme stovėjo sugrūsti traktoriai, sunkvežimiai, dviračiai pieno vežimėliai, bidonai. Visur buvo matyti tvirtos rankos palaikoma tvarka ir kašolio vandens mišiniu plaunamoji švara.

Nugrimzdusi guminiuose batuose ir tokia pat prijuoste mergaitė ploję tuščius bidonus: Mums įvažiuos į kiemą, ji užsuko žarnos čiupą, nusišluostė rankas į nuo galvos nusitrauktą skarelę ir atėjo prie džio.

— Turėsite palaukti, — nusišypsojo ji lygiais, bet aštriais, kaip kaciuko, dantimis saulės ir vėjo nugairintame veidelyje. — Senelis sakė, kad gimdys apie antrą valandą, o dabar tik dvylikta.

Aš pradėjau juoktis, bet daktaras Rokas žvilgsniu sudraudė mane. Bet mergaitė dėbtelėjo į mane iš paniūrų ir vis dėlto įsiseidė, tarsi aš būčiau suabejojęs pačiu Dievu tėvu.

— Sūnus? — bakstelėjo ji nykščiu į mano pusę.

— Miestelyje atostogaujantis daktaras, — paaiškino jis, kaip suaugusiai, nors ji turėjo ne daugiau kaip vienuoliką. — Linksmas, kaip matai, bet labai išmanus.

— Visi jūs išmanūs, kol nenumarinate. — Ir susirūpino: — Tai dabar reikės mokėti dviem daktaram?

Lenkdamas galvą pro duris, išėjo aukštas, trumpai kirptais baltais plaukais senis. Mes privažiavome prie durų ir išlipome. Jis paspaudė mums rankas kieta karšta letena ir pakvietė į vidų.

Eidamas prieš mus, jis lėtai kilnojo odinėmis kelnėmis aptemptas kojas, kažką murmedamas sau po nosim ir trūkdodamas sunkiai nusvirusius raumeningus pečius. Iš tolo matyti, kad jis, nors ir braška dėl senatvės, tebėra dar stiprus, kaip lokys, ir tironiškai atkaklus.

Praėjė didžiulė virtuvė, kurioje trūsiandios moterys pasveikino mus galvijų linkėjimu, pasiekė pieną rūgštim atsiduodantį, bet švarų, kaip išplauta stiklinė, šeimininko darbo kambarį.

— Tai kuri rengiasi gimdyti? — paklausė daktaras Rokas. — Tų marčių pas tave, kaip k... sunku ir beat-siminti, kuri Zozeta, kuri Marieta.

Tėvas Garmolenas išėmė iš spintelės butelį armaniko ir atsargiai, kad nenukristų nė mažiausias lašelėlis, pripildė stikliukus.

— Liliana, daktare. Jauniojo žmona.

Kalbėdamas dažnai jis vilgė liežuvį per džiūvusias lūpas ir amžinai skubančio nekantrumo triūpę vietoje. Skaidriose mėnulio šviesumo akyse blykėjo metalinės kibirkštys.

— A, Liliana! — prisiminė daktaras Rokas. — Agronomo žmona?

— Taigi, agronomo, — kilstelėjo savo stiklinuką tėvas Garmolenas.

Mes po gurgšnelį nugėrėme ir susėdome. Jie kalbėjosi apie kasdieninius reikalus, iškeikė žemės ūkio ministrą už kvailius potvarkius ir dar kvailesnį Bendrosios Rinkos politiką, o aš slapčia apžiūrėjau valandos tikslumų gimdymą pramatančių seni.

Tikras istorijos vadovėlių galas! Tik neturėjo ant krūtinės svyrančių ūsų. Tokie triuškinio Cezario legionus šimtmečiais perkasinėjo nevaisingą kalnų lygumėlių žemę, gyvulius ir spygliuotomis vielomis kiekvienas apsisvers savo lopelyje.

Kažkas atsargiai pabarbeno į duris. Tėvas Garmolenas susiraukė. Nustebęs pažvelgė į laikrodį sienoje ir praverė duris.

— Jau prasideda, seneli... — šnabždėjo moteriškas balsas. — Vanduo pasirodė, tai gal laikas senį Roką kvieisti?

Aš taip pat pakilau, bet tėvas Garmolenas mostelėjo, kad pasilikčiau.

— Palaukite čia, — nusprendė jis.

— Tai kokių velnių aš atvykau? — prytelėjau.

— Niekas tavęs ir nekvietė, — apsilaižė senis lūpas.

— Aš pasikviečiau! — Daktaras Rokas atstūmė jį nuo durų. — Nesibaimink — užmokėstis nepadidės.

Tėvas Garmolenas staiga atlyžo. Net šypstelėjo.

Jeigu taip — eikite abu. Du daktarai geriau negu vienas, kaip žmonės sako...

Dvidešimtmetė, bet nebe pirmo gimdymo agronomo žmona silpnai dejavo ir rankšluostį šluostėsi nuo veido prakaitą. Aš nustebau, kad ji viena, bet daktaras Rokas niekuo nesistebėjo. Raminamai paglostė jos skruostą ir

Ada Karvelytė

ATEINA RUDENYS

(Vytautui Mačerniui)

Seniai, seniai
Man taip kartojai:
"Ateina rudenys
Per pievų žiedus,
Per žalio miško
Medžio lapelius..."
Menu, pasikeitė eilėm tada
Ant parugės takelio...
Dar ligi šiol
Širdies gelmėj
Kartoji tuos žodžius.
Kiek patylejęs,
Vėl tarei:
"Taip liūdna rudenį,
Paukštelis nebegieda,
Ir nebežydi žiedas
Jaunas ir gražus".
Ir iš tiesų,
Puikuolė vasara
Tave negrįžtamai išsiviliojo.
O ašen vis dar
Nykų gyvenimą čia gyvenu...
Ak, kaip graudu, graudu.
Klausyk, Vytautai,
Jei maldomis
Tave kada pasiekt galėčiau,
Ir tu regėtumei,
Kaip vargana esu, —
Nors retkarčiais ateiki
Prie manęs pabūti
Ir pasakyti tai,
Ko aš žinoti negaliu.
Atleisk, atleisk man,
Kad nutylėti nemokėjau,
Tave ir tėviskė,
Ir tas eiles miniu...
Žinau gerai,
Nei tu, nei aš
Anuo taku
Prie ežero
Daugiau nebesugrįšime,
Nors žvaigždės šauktų
Tukstančius naktų...
1946

(Iš ką tik išėjusio autorės eilėraščių rinkinio "Ne tie varpai". Jį galima gauti ir Keleivio administracijoje.)

Džiaugsmas

Šiais laikais, kada kariaujama, žmonės badauja, kenčia, kovoja dėl savo gyvybės, jau maža vietos bėra džiaugsmui. Daug kas jau nežino, kas yra tikrasis džiaugsmas, nes jo vietą dažnai užima, sakykime, dirbtinis džiaugsmas, pramoga, pasilinksminimas, bet jis nekelia žmogaus dvasios, jo jėgų, jis net trukdo išgyventi tikrą džiaugsmą.

Šiandien džiaugsmas pavojuje, nes jį stengiasi nuštumti triukšmingos pramogos, kurios negali tikro džiaugsmo suteikti.

Džiaugsmas žmogaus gyvenime yra labai asmenišką jausmas. Jį kiekvienas sa-vaip pajunta, išgyvena.

Džiaugsmo šaltiniai įvairūs: gelė laukuose, gražus reginys, malonus žmogaus sutikimas, įdomi knyga, graži daina, muzika ir kt. Žmogui, praradusiam sugebėjimą džiaugtis, visa tai jau gali nieko nebereikšti.

Kada mes džiaugiamės, jaučiame, kad mums lyg kažkas pabunda, maloni šiluma užlieja mūsų širdį, darosi lengva, norime dainuoti "Mano sieloj šiandien šventė". Jis atpalaiduoja mus nuo visokių įtampų, rūpesčių, baimės ir vargų. Todėl reikia stengtis puoselėti savyje džiaugsmo jausmą.

Žmogus džiaugsmą gyvena pats sau, bet jis gali žmones ir suartinti. Kaip

šypstelėjo. Apžiūrėjęs žvilgsniu nuramino mane ir atsisėdo ant lovos krašto.

— Na, ir sutverti gi jūs! — nusijuokė. — Pagimdysi net nejausdama, kad gimdai.

(Bus daugiau)

(Ši Eduardo Cinzo romano ištrauka perspausdinama iš literatūros metraščio "Aštuntosios Pradalgės", kurią galima gauti ir Keleivio administracijoje. Kaina minkštais viršeliais \$4.50, kietais — \$5.00. Išleido Nidos Knygų Klubas Londone, Anglijoje).

Teisės patarimai



Advokatė dr. M. Sveikauskienė sutiko atsakyti į Keleivio skaitytojų klausimus teisės reikalais. Tie klausimai turi būti bendro informacinio pobūdžio. Klausimus ir atsakymus spausdinsime šiame skyriuje. Laikę reikia pažymėti, kad esate Keleivio skaitytojas.

Klausimus prašome siųsti tiesiog šio adresu:

Dr. M. Sveikauskienė, Attorney at Law,
1860 Centre Street
W. Roxbury, Mass. 02132

Klausimas

Prašau atsakyti per "Keleivį" į man abejotiną klausimą apie palikimą.

Esu buvęs kariuomenėje karo laiku; išėjęs iš kariuomenės, nusipirkau namus "ant G.I. bill". Kai darėme dokumentus, tai aš ir

žmona pasirašėme ant tų dokumentų. Dabar aš norėčiau žinoti, ar mums reikia daryti testamentą, ar ne?

Mes turime vieną vaiką, 22 metų amžiaus. Sako, jei nepaliekama testamentu, tai valdžia pasiima pusę turto.

Ar tai tiesa?

Skaitytojas

Boston, Mass.

Atsakymas

Mes turime kovoti su blogais jausmais, nepasiduoti jiems. Mes turime ieškoti sa-vo ir aplinkoje tyro džiaugsmo. Tas džiaugsmas daugiau slepiasi malonioj šypsenoj, negu garsiajame juoke; jį greičiau rasime tylumoje negu triukšme.

V. Čekauskienė

NASHUA, N.H.

Etnografinė parodėlei reikalingi eksponatai

Lietuviui buvo liūdna Keleivijje skaityti Bendruomenės pranešimą, kad pernai Liberty saloje, New York'e, atidarytame Amerikos Parky žinybos globoje esančiame Imigracijos muziejuje nėra lietuvių (nei latvių ar estų) skyriaus, nes ir vėl mes pasirodėme esą "lėt-uviai", — reikiška, "pavėlavome ir pačios negavome". Sako, net ateity skvriu pavyktų įsteigti.

Nashua, New Hampshire, kolonijoje pernai atidarytas daugiau, nei milijoną kainavęs moderniškas knygyvas, kur yra ir lietuviškų knygų lentyna (apie 60, įskaitant ir 6 toms Judicikienės padovanotų V. Kudirkos raštų) ir kur dažnai paruošiama įvairių ekspozicijų parodėlių. Pavyzdžiui, kai amerikietis Fisheris grūmėsi su sovietiniu Spaskiu, buvo įdomi šachmatų parodėlė. Jau buvo indų, airių ir kitų tautų parodėlių.

Nashua BALFO skyrius norėtų suruošti lietuvių etnografinę parodėlę ryšium su Vasario 16. Jau turi sutelkę tinkamų dalykėlių, bet pageidautų 12-18 colių aukščio tautiškais drabužiais papuoštos lėlės (merginos ir vaikinai) ir iš medžio ištroštos Vyties.

Kas turėtų tuos daiktus parduoti ar paskolinti, maloniai prašomi susisiekti su BALFO skyriaus sekretorium Vytautu Širvydu, adresu: 8 Foxmeadow Rd., Nashua, N.H. 03060.

Būtų malonu išgirsti ir patarimų, ką tokiom parodėlėn sudėti. Turime "showcase" 30 colių aukščio, 8 pėdų ilgio.

Vyt. Širvydas

prisiminimai, 269 psl., iliustruota, kaina kietais viršeliais \$4.00.

Po Dievo antspaudais, Vytauto Didžiojo godos, Leonardo Andriekaus eilėraščiai, daikt. Telesforo Valiaus iliustruoti, 106 psl., kaina \$3.00.

Pavieniai žodžiai, Jonas Mekas, 95 psl., kaina \$4.00.

VAKARĖ BANGA, lyrika, Gražina Tulauskaitė, 127 psl., kaina \$2.00.

VYNUOGES IR KAKTU-SAI Julijos Švabaitės eilėraščių rinkinys, 96 psl., kaina \$2.00.

Poilsis ant laiptų, Vytauto Karoso eilėraščiai, 50 didelio formato puslapių, kaina \$4.00.

EILERAŠČIŲ RINKINYS, Steponas Strazdas, 159 psl., kaina \$2.50.

SERKSNO SIDABRAS, M. Vaitkus, 86 psl., kaina \$1.50.

METU VINGIAI, Al. Tyruolis, 176 psl. kaina \$3.

SIELOS BALSAS, J. Smaltorius, 221 psl. kaina 75 c.

BALADES, šitoj labai gražiai išleisto, gausiai iliustruotų knygų yra septynios Maironio baladės. Tai knyga, labai tinkama dovanoms. Kaina \$6.00

SIDABRINĖS KAMANOS, Kazio Brazdono eilėraščių premijuotas rinkinys, 94 psl., kaina \$2.

Nemarioji žemė, Lietuva pasaulinės poezijos posmuose, sudarė Alfonsas Tiurinis, 176 psl., kaina \$5.00.

12 knygų už \$2

Juodojo pasaulio sukilimas, parašė Stasys Michelsonas, 127 psl., kaina \$2.00.

Tikra teisybė apie Sovietų Sąjungą (parašė J. Januškis), 96 psl., kaina 50 centų.

Kunigų celibatas, parašė kun. Fox, 58 psl., kaina 25 centai.

Ar buvo visuotinis tvanas, 64 psl., kaina 25 centai.

Žemaitės raštai karės metu, 126 psl., kaina 50 centų.

Juožas Stalinas, 32 psl., kaina 25 centai.

Žalgirio mūšis, parašė dr. Daugirdaitė - Sruogienė, 24 psl., kaina 50 centų.

Socializmas ir religija, E. Vandervelde, 24 psl., kaina 10 centų.

Demokratinio socializmo pradai, (S. Kairio įvadas), 64 psl., kaina 50 centų.

Tavo kelias į socializmą, (Leono Blumo), 35 psl., kaina 25 centai.

Socializmo teorija, (M. Fisherio), 74 psl., kaina 25 c.

Socialdemokratija ir komunizmas (K. Kauskio), 47 psl., kaina 25 centai

Atskirai sudėjus, jų kaina \$5.60, bet visos kartu par- duodamos už \$2.

Poezijos knygos

POEZIJOS PILNATIS, Bernardo Brazdžio poezijos rinktinė, kurioje sutalpinti geriausi visi jo išleisti knygų kūrinių. Puošnus leidinys, 592 psl., kaina \$10.00.

Tau, sesute, Prano Lemberto gyvenimas, kūryba,

Vietinės žinios

Mūsų išdėtininkui

POVILUI BRAZAICIUI

mirus, jo sūnams Zigmantui ir Edmundui
reiškiamo gilią užuojautą.

Lietuvių Darbininkų draugijos Centro valdyba

Nariui nuo pat kuopos įsteigimo

POVILUI BRAZAICIUI

mirus, jo sūnams Zigmantui ir Edmundui giliai
užjaučiame.

Lietuvių Darbininkų dr-jos 21-ji kuopa

Visiems, kurie dalyvavo mūsų brangaus tėvo

POVILO BRAZAICIO

šermentyse ir laidotuviuose, ant jo kapo sudėjo gėlių
puokštes, pareiškė mums žodžiu ir raštu užuojautą,
reiškiamo nuosirdžiausią padėką.

Zigmantas ir Edmundas Brazaičiai

Posėdžiavo Altos skyrius

Sausio 2 d. buvo Altos
skyriaus susirinkimas. Jame
svarstyta, kaip minėti Lie-
tuvos nepriklausomybės at-
statymo paskelbimo 55-ją
sukaktį.

Jau paaiškėjo, kad minė-
jime, kuris ruošiamas vasa-
rio 18 d. So. Bostono Lietu-
vių Piliiečių d-jos salėje, kal-
bės Lietuvos atstovybės Wa-
shingtone patarėjas dr. Sta-
sys Bačkis. Meninė progra-
ma dar nesutarta.

I minėjimą bus pakviesti
valdžios, latvių, estų ir uk-
rainiečių atstovai.

Jei nori būti kelrodis, ne-
sistebėk, jeigu tave išma-
luos.

Strazdai sulaukė svečių
iš toli

Inž. Virgilijus Strazdas
su žmona ir dviem dukterim
atvažiavo iš Graikijos pas
savo tėvus Eleną ir Jurgį
Strazdus praleisti atostogų.
Inž. V. Strazdas jau ilgą
laiką užsieny dirba atsakin-
gą savo specialybės darbą.
Jis kelerius metus yra dir-
bęs Pietų Vietname, vėliau
Irane, o dabar dirba Graiki-
joje televizijos stoties staty-
boje.

Yra laiškas J. Lukšinskiui

Iš Lietuvos yra svarbus lai-
škas J. Lukšinskiui. Kreip-
tis į Cosmos Parcels Corp.,
389 W. Broadway, So. Bos-
ton, Mass. 02127.

V. ir V. Kulbokai sveikina

Gerbiamieji,
Geriausio linkėjimai visai
Redakcijai Jaujiesiems Me-
tams! Laikykites prieš oro
regandas ir laiko danti! Jau-
kioj šilumoj būdami, už-
jaučiame Bostoniečius, var-
ginamus šlapdribos, oro ir
socialinės taršos. Paš mus
saugu, nėra palaidų šunų nei
nevykusių paauglių, o ir mū-
sų hipiai kultūringi.

Jūsų

Kulbokai

Gulfport, Fla.

Aukos Vasario Šešioliktosios
gimnazijaiŠvenčių proga Vasario 16
gimnazijai dar aukojo:

LB Bostono apylinkės val-
dyba 25 dol., St. Griežė-Jur-
gelevičius ir J. Vembrė po
10 dol. Zofija Petrauskienė
8 dol., Albertas Puskepalai-
tis 5 dol.

Nuosirdus ačiū.

Prisaukims naują valdybą

Sausio 18 d. bus So. Bos-
tono Lietuvių Piliiečių d-jos
susirinkimas, kuriame bus
prisaukinta naujoji valdy-
ba. Susirinkimo pradžia 8
val. vakare.

Ir gubernatorius taupys

Mass. gubernatorius vals-
tijos parlamentui pasakytų
kalbą pabrėžė, kad biudže-
te bus sutalpyta bent 90 mi-
lionų dolerių, panaikinant
nereikalingus skyrius (nu-
matoma panaikinti net 150
komisijų tarybų, agentūrų),
atleidžiant nemažiau kaip
2,000 tarnautojų, pertvar-
kant įstaigas, kad jos galėtų
geriau darbą dirbti ir ma-
žiau teatsieiti.

Kad administracija reika-
linga reformų, niekas nea-
bejoja, bet galima paabejo-
ti dėl jų vykdymo, nes jau
dažnai apie tai pakalbama,
bet nieko nedaroma. O val-
džios įstaigose susikaupęs
vėltedžių perteklius jau
prieš daugelį metų buvo ir
spaudos pirštų nurodytas,
tai kodėl tik dabar ir guber-
natorius, ir miesto majoras
staiga praregėjo?

Majoras žada taupyti

Bostono majoras White
paskelbė per televiziją, kad
jis šių metų miesto biudžetą
sumazinsias \$38 mil. Jis ža-
da atleisti 1,600 tarnautojų,
panaikinti kai kuriuos ne-
reikalingus skyrius ir kt.

Ta proga jis atkreipė
klausytojų dėmesį, kad mies-
tas pakankamai pajamų ne-
turi dėl to, kadangi jo svar-
biausias pajamų šaltinis yra
nekilnojamojo turto mokes-
tis, o pusė nekilnojamojo
turto priklauso valdžiai, lab-
daros, švietimo, religinėms
organizacijoms, kurios mo-
kesčių nemoka.

Įveiktas Harvardas

Bostono MET lygos tarp-
klubinėse šachmatų rungti-
nėse sausio 5 d. So. Bostono
Lietuvių Piliiečių draugijos
šachmatininkai įveikė Har-
vardo klubą 3-2, besirung-
dami jų puoseliuose rūmuose
(Commonwealth Ave.).

Mums taškus laimėjo Al-
gis Leonavičius, Jurgis Zoza
ir sėkmingai debutavęs jau-
nuolis Tomas Girnius.

Siuo kartu mūsų komanda
buvo nepilnos sudėties, nes
neturėjo savo stipriausiųjų
vyru Algio Makačio ir A-
lekso Klynovo.

Kitos rungtynės prieš ta-
patį Harvardo klubą bus
sausio 19 d. So. Bostono Liet.
Pil. d-jos patalpose.

KALENDORIUS
PARENGIMŲ

Vasario 18 d. So. Bostono
Lietuvių Piliiečių d-jos III-jo
aukšto salėje Altos rengia-
mas Lietuvos nepriklausom-
ybės atstatymo paskelbi-
mo sukakties minėjimas.

Vasario 25 d. 3 val. po
pietų New England konser-
vatorių mažojoje salėje Iz.
ir V. Vasyliūnų koncertas.

Kovo 4 d. So. Bostono
Lietuvių Piliiečių d-jos II ir
III aukštų salėse Baltijos ir
Žalgirio tuntu Kaziuko mu-
gė.

Kovo 11 d. So. Bostono
Lietuvių Piliiečių d-jos III a.
salėje Minkų radijo rengia-
ma talentų popietė ir "Miss
Lithuania of N.E." balius.

Balandžio 29 d. 2 val. po
pietų North Junior High
School salėje Brocktone Šv.
Kazimiero parapijos choro
75 metų jubiliejinis koncer-
tas - banketas.

Gegužės 5 d. So. Bostono
Lietuvių Piliiečių d-jos III a.
salėje Pabaltiečių draugijos
vakaras.

As. A. Kazlauskienė, kilusi iš
Linkuvos parapijos, turiu savo
namą, gyvenu gerai, bet vienai
nuoboduliu gyventi. Pas vaikus ne-
noriu keltis. Gal norėtų kartu
gyventi, kuri nors pensininkė
moteris? Rašykite:

Mrs. A. Kazlo, 255 Railroad
St., Westernport, Md. 21562.

RADIJO PROGRAMA

Seniausia Lietuvių Radijo
programa Naujojo Anglijoje
į stoties WLYN, 1360 ki-
locikly ir iš stoties FM,
(101.7 mc., veikia sekmadi-
niais nuo 1 iki 1:30 val. die-
niai. Perduodama: Vėliausio
pasaulinių žinių santrauka
ir komentarai, muzika, dai-
ros ir Magdūtės pasaka.

Biznio reikaliai kreiptis į
Baltic Florist gėlių ir dova-
nų krautuvę, 502 E. Broad-
way, So. Boston, Telefo-
nas AN 8-0489. Ten gauna-
mas ir Keleivis.

TESTAMENTAI

Išgykite teisininko P. Šulo
parengtą leidinį "Kaip su-
daromi testamentai". Tai la-
bai naudinga informacijų
knygelė norintiems sudary-
ti testamentą. Ten yra ir tes-
tamentų pavyzdžių. Jos kai-
nà — \$3.00.

DIEVO KARALYSTĖS ŽINIOS

Tema:

"Dabartinių laikų perversmų
priežastys"

(Tęsinys 3)

Dievo karalystė ir jos ženklai

Sventasis Raštas aiškiai ir
protingai skelbia, kad Dievo Ka-
ralystė yra vienintelė pasaulio
viltis. Tik joje ir per ją žmonės
tegalės išsigelbėti iš dabartinio
suspaudimo, vargo, ligų ir mir-
ties. Per išistus tūkstančius me-
tų šventieji Dievo pranašai, ku-
rių kalbos parašytos Biblijoje,
rašė ir kalbėjo apie Dievo Ka-
ralystę.

Šita Karalystė taip pat buvo
Jėzaus ir Jo apaštalo tema, ir
dėl jos Jėzus liepė melstis, ta-
riant: "Teatėmė tavo karalys-
tė; tebūnie tavo valia kaip dan-
guje taip ir žemėje". Visi tikri
krikščionys žino ir tiki, kad
Dievas yra nutaręs ir pažadėjęs
įsteigti žemėje garbingą ir ga-
lingą Mesijingą Karalystę, kuriai
prasidėjus, tamsybės kunigaikš-
čio viešpatavimui bus padarytas
galas ir visi jo darbai išardyti.
Tui reikšia panaikinti prie-
spaudos, neteisybės, keršto, ne-
apykantos, kovojimo, ligų ir mir-
ties. Tuos negeistinius dalykus
pašalinus, jų vieton bus įsteig-
tas naujas ir teisingas pasaulis,
kurį apaštalas Petras vadina
"nuju dangumi ir nauja žeme,
kuriuose teisybė gyvena".

Taigi, pirmas iš žymesniųjų
tos Karalystės dalykų bus įstei-
gimas žemėje nuolatinės ir tik-
ros teisybės, kuri datur yra lyg
po kojomis paminta. Kiti žymūs
tos naujos ir teisingos Karalys-
tės ženklai bus tai dideli ir ga-
lingi Dievo darbai, kuriuos žmo-
nės vadins "stebuklais", jiems
neįprastais įvykiais.

Visos Biblijos pranašystės pa-
rodo, kad Dievo Karalystė bus
tikra "stebuklių" gadyne. Jai į-
sikūrus, žmonių negalės, nesvei-
kata ir įvairiausios ligos pradės
laipsniškai mažėti ir nykti.

Akliams bus sugrąžintas re-
gėjimas, kurtiniams girdėjimas,
neblėnams sugebėjimas kalbėti,
raišiems ir šluobiems bus pagy-
dyti jų sąnariai ir silpnųjų kū-
nai atsigaus ir sustiprės. Senie-
ji atjaunės ir vėl žaliuos ir bu-
jos kaip kokie medžiai.

Gydomas palies ne tik žmo-
gaus kūną, bet ir protą ir širdį.
Šiandien pasaulio gydytojai į-
vairiomis mokslo priemonėmis
gydo žmogaus suirusį kūną, bet
nesveikam protui jie mažą ką
turi vaistų. Gerasis Gydyto-
jas Kristus, Ramybės Kunigai-
kštis, gi sugrąžins protą pa-
mišėliams, paluosuos kalinius ir
suteiks jiems žmonišką širdį ir
išmokins visus mylėti Dievą iš
visos širdies ir artimą kaip pats
save.

Jonas Apaštalas matė tuos pa-
laimintus laikus ir apie juos ka-
bėdamas pasakė: "Tuomet aš
mačiau naują dangų ir naują
žemę; nes pirmasis dangus ir
pirmoji žemė nuėjo... Ir Dievas
nušluostys nuo jų akių kiekvie-
nų asarą; mirties daugiau nebe-
bus, nei dejavimo, nei skausmo
nebebus daugiau, nes kas buvo
pirma, išnyko. Tuomet sėdintis
sostė tūrė: Štai, aš darau visa
naują". Taigi čia aiškiai kalba-
ma apie naują pasaulį arba nau-
ją dieną, kurioje visos tautos
bus palaimintos.

Jėzus ir kalbėjo apie šitą die-
nà ir pasakė: "Abraomas matė
mano dieną ir džiaugėsi". Ir
kiekvienas iš šventųjų pranašų,
kurių raštai sudaro Senąjį Tes-
tamentą, kalbėjo ir rašė apie at-
steigimo laikus. Jėzus žadėjo ir
skelbė žemiškos karalystės įkū-
rimą ir liepė savo mokytiniais
prašyti jos atėjimo. Jo mokyti-
niai buvo taip įsitikinę į Jo pa-
žadėjimus, kad tris dienas pirm
Jo prikalimo ant kryžiaus jie da-
vė jam šitokią klausimą: "Pasa-
kyk mums, kada tai bus ir koks
bus tavo čia buvimo ir amžiaus
pabaigos ženklas?"

Kas domėtis Tiesa, mes pri-
sišim veltui spaudos. Kreipki-
tės šiuo adresu:

Lithuanian Bible Students,
212 E. 3rd Street,
Spring Valley, Ill. 61362.

(Skelbimas)

BOKIME VISUOMET JAUNI, RYZTINGI IR KIE-

TAI TIKI, KAD MŪSŲ KOVA BUS LAIMETA.

STEPONAS KAIRYS.

ALDRICH OIL COMPANY

130 Safford Street

Wollaston, Mass. 02170

Tel. 472-2086



Apšildymo įrengimai & APTARNAVIMAI

Aliejaus kuras
Aliejaus degikliai
Krosnys ir garo katilai
Vandens šildytuvai
Elektros tinklų įrengimas

Dorchester — So. Boston — So. Shore

Dažai ir Taisai

Namų iš lauko ir viduje.
Lipdu papirusus ir taisau
viską, ką pataisyti reikia.
Naudoju tik geriausią
medžiagą.

JONAS STARINSKAS
220 Savin Hill Ave.
Dorchester, Mass.
Tel. CO 5-5854

DRAUDIMO AGENTORA

Atlieka įvairių rūšių
draudimus

Kreiptis senų adresu:

BRONIS KONTRIM

598 Broadway

So. Boston, Mass. 02127

Tel. AN 8-1761

SAVAITRAŠTIS

Nepriklausoma LIETUVA

Informuoja skaitytojus apie pasaulinius ir lietuviškuosius
įvykius, deda daug ir įdomių nuotraukų ir atvirai pasisako
apie visus mūsų visuomeninius bei kultūrinius klausimus.
Jame rasite įdomių skaitytojų laisvų skyrių, kuriame laukia-
me abipusių pasisakymų ir nuomonių kiekvieno visiems
svarbia problema.

"NEPRIKLAUSOMA LIETUVA" yra dinamiška, mūsų iš-
eivijos laikraštis, ieškas naujų bendradarbių bei idėjų. vi-
suomet atviras kiekvieno nuomonei, kuris kovoja ir dirba už
nepriklausomą Lietuvą.

Metinė prenumerata JAV-se \$8.00

Adresas:

7722 George Street, LaSalle-Montreal, 690, Quebec, CANADA

SLA SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

SLA — jau 80 metų tarnauja lietuvių visuomenei ir išmokė-
jo daugiau kaip SEPTYNIS MILIONUS dolerių
nariams.

SLA — didžiausia lietuvių fraternalinė organizacija —
duoda gyvybės apdraudą ir ligos pašalpą, kuri yra
pigri, nes SUSIVIENIJIMAS neieško pelno, o teikia
patarnavimus savitarpinės pagalbos pagrindu.

SLA — jau turi daugiau, kaip tris su puse milijono dolerių
kapitalą, tad jo apdraudė tikra ir saugi. Kiekvienas
lietuvis čia gali gauti įvairių klasių reikalingiausias
apdraudes nuo \$100.00 iki \$10,000.00.

SLA — jaunimui duoda gėrą Taupomąją Apdraudą — En-
dowment Insurance, kad jaunuolis gautų pinigų
aukštojo mokslo studijoms ir gyvenimo pradžiai.

SLA — duoda VAIKAMS ir jaunuoliams labai pigią TERM
apdraudą: už \$1,000.00 apdraudęs tik \$3.00 mokes-
čio metams.

SLA — AKCIDENTALĖ APDRAUDA naudinga visokio
amžiaus asmenims rekomenduojama lietuviškų
klubių ir draugijų nariams. Už \$1,000.00 akciden-
talė apdraudęs mokėtis \$2.00 į metus.

SLA — kuopos yra daugumoje lietuvių kolonijų. Kreipkitės
kuopų veikėjus, ir jie plačiau paaiškins apie
Susivienijimo darbus.

Gaukite spausdintas informacijas, jeigu
parašysite:

Lithuanian Alliance of America
897 West 34th Street, New York, N.Y. 10001

UŽ VIENĄ DOLERĮ IR
AŠTUONIASDEŠIMT TRIS

CENTUS PER MĖNESI

IRENGIAMAS VISIŠKAI

NAUJAS TEXACO ALYVOS

DEGIKLIS (BURNER) KURIS

NEPAPRASTAI SUMAZINS

JŪSŲ ŠILDYMO IŠLAIDAS!

NEJUČIOM.

Iš anksto jokio įmokėjimo * Išsimokėti per 60 mėnesių * Jokio procentų

WHITE FUEL

CORPORATION, 900 East First St., Boston, Mass., Tel. 268-4500

Vietinės žinios

Subatvakaris bostoniečiams

Sausio mėn. Kultūrinis Subatvakaris yra skiriamas dviem iškilim bostoniečiams. Tai Jackaus Sondos 80 metų amžiaus sukakčiai paminėti ir poeto Fausto Kiršos palikimo — Stasio Santvaro suredaguotos jo knygos — pristatymui.

Kultūrinis Subatvakaris įvyks sausio 20 d. 7:30 val. vak. ALT Sąjungos namuose, 484 East 4th St., So. Boston, Mass.

Nauja Darbininkų draugijos valdyba

Lietuvių Darbininkų d-jos 21 kuopa sausio 7 d. susirinkime išrinko šitokią valdybą: pirm. Vytautas Jackūnas, vicepirm. Povilas Žirolis, sekr. C. Janeliūnienė, išd. Kazys Marcelionis.

Vasario 16 proga nutarta Altai paaukoti \$25.00.

CAPE CODE MIRĖ MARIJA JANSONIENĖ

Sausio 13 d. 2 valandą po pietų po sunkios ligos Cape Cod Hospital, Hyannis, mirė dr. Edwardo Jansono žmona Marija Jansonienė.

E. ir M. Jansonai, buvę "Audronės" vilos savininkai, pastaruoju metu, statydinamiesi naujus namus, gyvena Centerville, Cape Cod, Andriaus Kuprevičiaus viloje.

Dalyvaujant artimiesiems ir gausiam būriui bičiulių iš Bostono, velionė sausio 16 d. palaidota Cape Cod kapinėse. Jos vyrui dr. Edvardui, sūnui ir kitiems artimiesiems reikiame gilią užuojautą.

Mirties metinės

Sausio 5 d. suėjo 9 metai, kai mirė poetas Faustas Kirša, o sausio 8 d. — vieneri metai, kai mirė pedagogas, žurnalistas, visuomenininkas Kazys Mockus.

Nelaimės

Prieš Naujuosius metus sekmadienį Bostone buvo labai šludu. Dėl to daug kas nukentėjo.

Rozalija Petronienė paslydusi nusilaužė koją per riešą.

Dr. Jurgis Gimbutas nusilaužė kairiąją ranką per riešą, ir teks taip pat ilgai gydytis.

Dr. Petras Kaladė taip pat paslydo, bet buvo laimingesnis: jis nei kojos, nei rankos nenusilaužė, bet labai skaudžiai susitrenkė ir be ramentų kurį laiką negalės vaikščioti.

Linkime visiems greičiau pasveikti.

Meksikos vakaras

Elena ir Stasys Santvarai sausio 6 d. pasikvietė būrį draugų į "Meksikos vakarą". Elena Santvarienė pasiskaitė praeito rudens kelionės į Meksiką dienoraštį, o Stasys Santvaras tos kelionės įkvėptą eilėraščių. Dr. Jurgis Gimbutas su inž. Kaziu Daugėla parodė Santvarų ir Gimbuto skaidres, vaizduojančias Meksiką.

Naujos vėliavos

Šiomis dienomis So. Bostono Lietuvių Piliečių d-ja įsigijo Amerikos ir Lietuvos dideles vėliavas, kurios iškilmingomis dienomis plevėsuos namų lauko puseje virš didžiųjų durų, ir dvi mažesnes vėliavėles, kurios viduj puoš stalą per iškilmingus posėdžius bei susirinkimus.

Šių vėliavų įsigijimo išlaidas padengė draugijos nariai O. Vilkienė ir Lencevičius.

Eismo nelaimių aukos

Mass. valstijoje dėl eismo nelaimių žuvo žmonių: 1904 metais — 1, 1912 m. — 142, 1922 m. — 513, 1932 m. — 765, 1942 m. — 508, 1952 m. — 487, 1962 m. — 701, 1972 m. — 976.

SOUTH BOSTONO LIETUVIŲ PILIEČIŲ KLUBE

penktadieniais, šeštadieniais ir sekmadieniais veikia

LIETUVIŠKA UŽKANDINĖ

NUO 3 VAL POPIET IKI 10 VAL. VAKARO

— SKANI LIETUVIŠKA PICA
— VOKISKAS ALUS
— JAUKIAI ISDEKORUOTOS NAUJOS PATALPOS
— LIETUVISKAS MALONUS PATARNAVIMAS
— TRIJŲ GENERACIJŲ LIETUVIŠKA MUZIKA

Šeštadieniais ir sekmadieniais
NUO 12:00 VAL. IKI 3:00 VAL.

LIETUVIŠKI PIETŲS

(Balandėliai, kugelis, dešros, kopūstai ir kt.)

Atsilankykite ir būsite maloniai nustebinti!

S.B.L.P. DRAUGIJOS VADOVYBĖ

IEŠKOME NAMŲ SAVININKŲ MŪSŲ "GOLDEN PLATTER"

DALIŲ TARNYBOS PLANAS DABAR SIČLOMAS

V E L T U I

PILNAS PATARNAVIMAS

PER ISTISUS METUS VIZIEMS KVALIFIKUOTIEMS

NAMŲ SAVININKAM

Tik dėl malonumo jums patarnauti, kaip naujiems alyvos šildymo klientams, mes duosime jums veltui visokeriopą patarnavimą, įskaitant ir mūsų garsiąją "Golden Platter" apsaugą.

Įskaitant ir kasmetinį alyvos degiklio (burner) remontą.

7 7 3 - 4 9 4 9

S O. S H O R E
ARBA

4 3 6 - 1 2 0 4

B O S T O N

* 24 valandų patarnavimas
* Automatinis alyvos teikimas
* 19.9 už galoną

JEI NORITE, IŠSIMOKĖTINAI

FORTUNA FUEL CO.

470 ADAMS ST., QUINCY

(Tuoj už Hollow)

40 metų patirtis vis geriau jums patarnauti



Climatic

alyva

ir

Alyvos degikliai

Šiltas vanduo

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

144 Milbury St.
WORCESTER, MASS.
Tel. SW 8-2868

yra vienintelė oficiali įstaiga Worcester, kuri siūnčia siuntinius tiesiog iš Worcesterio į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas sritis. Čia kalbama lietuviškai, patarnaujama greitai ir sąžiningai. Siuntiniai aueina greitai ir tvarkingai.

Čia galima gauti įvairiausių importuotų ir vietinės gamybos medžiagų ir kitų daiktų, tinkamų Lietuvoje, labai žemomis kainomis.

Vedėja B. Sviklienė

Senas parvirsta ir negirtas.

Flood Square Hardware Co.

Savininkas N. J. ALEKNA
626 EAST BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.
TELEFONAS AN 8-4148
Benjamin Moore Dažai
Popieriaus Sietai
Stiklas Langams
Vlaakie reikmenys namams
Reikmenys plumbieriams
Vienios galios daiktai

Telefonas: AN 8-2805

Dr. Jos. J. Donovan

Dr. J. Pašakarnio

IFEDINIS
OPTOMETRISTAS

Valandos:
nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.
Triedieniais nepriimama
447 BROADWAY
South Boston, Mass

Už nosies ne tik jaučius vedžioja.

Peter Maksvytis Carpenter & Builder

49 Church Street
E. Milton, Mass.

Atlieku visus patalynės, remonto ir projektavimo darbus iš lauko ir viduje, gyvenamųjų namų ir biiznio pastatų, pagal Jūsų reikavimą. Šaukite visados iki 9 valandų vakaro.

Telefonas: 698-8675

TEL. AN 8-2124

Dr. Amelia E. Rodd

(RUDOKIUTE)
OPTOMETRISTE

Valandos:
nuo 10 ryto iki 6 vakaro
Triedieniais — uždara
445 BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.

Nerasi medžio be šakos, o žmogaus — be ydos.

A. J. NAMAKSY

Real Estate & Insurance
321 Country Club Rd.
Newton Centre, Mass. 02159
Tel. 332-2645



Laisvės Varpas

Lietuvių Radio Valanda

Sekmadieniais 11-12 val.

AM 1,430 KC

Vedėjas PETRAS VIŠCINIS

173 Arthur St., Brockton, Mass. 02402. Tel. 586-7209

E. KARDELIENĖS DAINŲ PLOKSTELĖ

Keleivio administracijoje galima gauti Lietuvos operos solistės Elzbitos Kardelienės įdainuotų dainų ir arijų plokstele. Kaina \$6.00. Paštu nesiuočiame.

ATLAS PARCELS CO.

82 Harrison Street,
Worcester, Mass. 01604
Tel. 798-3347

Tiesiai iš Worcesterio siūnčiam įvairius siuntinius į Lietuvą ir kitus Rusijos valdomus plotus! Siuntiniai sudaromi iš vietinės gamybos medžiagų, apavų, maisto ir pramonės gaminių. Turime vietoje įvairių vietinės gamybos ir importuotų prekių iš kitų kraštų visal žemomis kainomis. Be to, siūnčiame maistą, pinigus ir galite užsakyti jų gamybos prekes. Čia sumokėsite pinigus, o giminės ten vietoje galės pasirinkti užsakytas prekes.

Taipogi tarpininkaujame per tam tikras įstaigas atsikviesti giminės čia pas save į svečius ar nuolatiniam apsigyvenimui. Patarnavimas atliekamas greitai ir sąžiningai. Atsilankę įsitinksite. Vedėjas A. Schyrinski

COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.

AND
TRAVEL INFORMATION
ĮVAIRIAUSIAS DOVANAS
siūnčia betarpiškai

IS BOSTONO Į LIETUVĄ
ir kitus Rusijos okupuotus kraštus

Pristatymas greitas ir garantuotas

Prekės parduodamos nužemintomis kainomis. Galima užsakyti rublių sertifikatų, automobilių, šaldytuvų ir pan.

Atidaryta darbo dienomis nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak. o šėštadieniais nuo 8 val. ryto iki 2 val. p.p. Kitomis valandomis pagal susitarimą telefonu.

389 W. Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Tel. 268-0068

Knyga yra geriausias žmogaus draugas

The Apothecary LIETUVIŠKA TIKRA VAISTINĖ

Parduodame tikrai vaistus, išpildome gydytojų receptus ir turime visus gatavus vaistus.

Jei reik vaistų — eikite į lietuvišką vaistinę.
Sav. Emanuel L. Rosengard, B. S., Reg. Pharm.

882 a W. Broadway, tarp E ir F gatvių, SO. BOSTON.

Telefonas AN 8-6620

Nuo 9 val. ryto iki 8 val. v. išskyrus šėštadienius ir sek.

M & T OIL CO., Inc.

641 E Broadway So. Boston, Mass. 02127

- ☐ Krosnies aptarnavimas
- ☐ Automatinis įpilimas
- ☐ Patogios mokėjimo sąlygos
- ☐ Pilnas šildymo įrengimas

Skambinkite

268-4662

South Boston Savings Bank

ALFRED W. ARCHIBALD, PREZIDENTAS
460 West Broadway, South Boston, Mass. 02127
Skambinkite 268-2500

Bankas atidarytas nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 9 val. ryto iki 3:30 val. po pietų.

ATIDARYTAS NAUJAS SKYRIUS

740 Gallivan Boulevard, Dorchester, Mass. 02122
Skambinkite 825-9090

Jis atidarytas nuo pirmadienio iki penktadienio nuo 10:30 val. ryto iki 5:30 val. vakaro. ŠEŠTADIENIAIS — nuo 9 val. ryto iki 12 val. dienos.

D A B A R

už mažesnius kaip \$1,000 dviejų metų įspėjimo indėlius moka 6% (iš tikrųjų tos rūšies indėliai duoda 6.27% pelno)

už visus kitus indėlius moka

5 1/4 %

Nuo įdėjimo dienos — Kas mėnuo priskaitomi nuosimčiai — Pilnas draudimas

Bankas veikia 109-tuosius metus. Nuosimčiai yra nurašomi nuo Mass. mokesčių.

Šio banko direktorių taryboje yra adv. J. Grigalus.

Reikale su tarnautojais galima susikalbėti ir lietuviškai. Turtas (Assets) yra virš \$271,000,000

Trans-Atlantic Travel Service

DAUGIAUSIA PATYRUSI LIETUVIŠKA TURIZMO ĮSTAIGA

Norintiems keliauti į Europą, Pietų Ameriką, Australiją ar į bet kurį kitą pasaulio kontinentą, praeisti atostogas Floridoje, sauletose salose kaip Havajuose, Karibuose, Bermudoje, aplankyti giminės Lietuvoje ar juos pasikviesti į svečius — geriausia ir greičiausia patarnaus TRANS-ATLANTIC TRAVEL SERVICE. Čia visų lėktuvų bilietai (International and Domestic Air Tickets) išrašomi belaukiant — be jokio papildomo mokesčio.

Siūnčiant pinigus ir siuntinius į Lietuvą ar perkant prekes tiems siuntiniams (skrytes, męgtinius, įvairias medžiagas), sąžiningiausiai patarnauja

Globe Parcel Service, Inc.

Rublių sertifikatų, automobilių, motociklų šaldytuvų ir kitus rusiškų prekių užsakymus siųskite savo giminėms tik per

Trans-Atlantic Trading Co

(PODAROGIFTS INC. SKYRIUS BOSTONE)

Darbo valandos: Kasdien 9-5

Šėštadieniais 8-12

393 West Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Telefonas: 268-8764

Visų skyrių vedėja Aldona Adomonis